



**BCAM – BASQUE CENTER FOR
APPLIED MATHEMATICS**

**Urteko kontuei buruzko
Ikuskapen Txosten Independentea**

**Informe de Auditoría Independiente
de cuentas anuales**

**2016ko ekitaldia
Ejercicio 2016**



ZUBIZARRETA

Vicente Goikoetxea, 6 - 5º dcha.
Tel.: 945 271 374
Fax: 945 288 895
01008 Vitoria-Gasteiz

San Antonio, 2 bajo
Tel.: 945 001 925
Fax: 945 770 902
01005 Vitoria-Gasteiz

Gran Vía, 42 - Pral. dcha.
Tel.: 944 232 927
Fax: 944 239 638
48011 Bilbao

Prim, 28 Entlo. izda.
Tel.: 943 420 577
Fax: 943 431 419
20006 Donostia-San Sebastián

AUDITORÍA

URTEKO KONTUEI BURUZKO IKUSKAPEN TXOSTEN INDEPENDENTEA

BCAM - BASQUE CENTER FOR APPLIED
MATHEMATICS-en
Zuzendaritza Batzordeari:

BCAM - BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS-en urteko kontuen ikuskapena egin dugu, hurrengoak barne direlarik, 2016ko abenduaren 31ko balantzea, emaitzen kontua eta esandako datan bukatu den ekitaldiari dagokion memoria.

Zuzendaritza Batzordearen erantzukizuna urteko kontuei dagokienez

Zuzendaritza Batzordea da erantsitako urteko kontuak formulatzearen erantzulea, *BCAM - BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS*-en ondarearen, egoera finantzarioaren eta emaitzen irudi leiala adierazteko, Spainian erakundeari aplika dakooken informazio finantzarioko arau esparruaren arabera, zeina erantsitako memoriaren 2. Oharrean identifikatzen den, eta urteko kontuak eta iruzur edo erroreagatik gerta daitekeen huts materialik gabe prestatu ahal izateko beharrezkotzat jotzen den barne kontrolaren arabera.

Ikuskatzailearen erantzukizuna

Gure erantzukizuna erantsitako urteko kontuei buruzko iritzia ematea da, gure ikuskapenean oinarrituta. Gure ikuskapena Spainian kontuak ikusatzeko indarrean dagoen araudiaren arabera egin dugu. Araudi horrek exijitzen du etikaren betekizunak bete ditzagula, baita ere ikuskapena planifika eta gauza dezagula urteko kontuak huts materialik gabe daudelako zentzuzko segurtasuna lortzeko helburuarekin.

Ikuskapen batean urteko kontuetan adierazitako zenbatekoen eta informazioaren gaineko ikuskapeneko ebidentzia lortzeko hainbat prozedurak ezarri behar dira. Hautatutako prozedurak ikuskatzailearen iritziaren araberakoak dira, horren barruan iruzur edo erroreagatik urteko kontuetan gerta daitezkeen huts

INFORME DE AUDITORÍA INDEPENDIENTE DE CUENTAS ANUALES

A la Junta Directiva de
BCAM - BASQUE CENTER FOR APPLIED
MATHEMATICS:

Hemos auditado las cuentas anuales adjuntas de *BCAM - BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS*, que comprenden el balance a 31 de diciembre de 2016, la cuenta de resultados y la memoria correspondientes al ejercicio terminado en dicha fecha.

Responsabilidad de la Junta Directiva en relación con las cuentas anuales

La Junta Directiva es responsable de formular las cuentas anuales adjuntas, de forma que expresen la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera y de los resultados de *BCAM - BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS*, de conformidad con el marco normativo de información financiera aplicable a la entidad en España, que se identifica en la Nota 2 de la memoria adjunta, y del control interno que consideren necesario para permitir la preparación de cuentas anuales libres de incorrección material, debida a fraude o error.

Responsabilidad del auditor

Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre las cuentas anuales adjuntas basada en nuestra auditoría. Hemos llevado a cabo nuestra auditoría de conformidad con la normativa reguladora de la auditoría de cuentas vigente en España. Dicha normativa exige que cumplamos los requerimientos de ética, así como que planifiquemos y ejecutemos la auditoría con el fin de obtener una seguridad razonable de que las cuentas anuales están libres de incorrecciones materiales.

Una auditoría requiere la aplicación de procedimientos para obtener evidencia de auditoría sobre los importes y la información revelada en las cuentas anuales. Los procedimientos seleccionados dependen del juicio del auditor, incluida la valoración de los riesgos de incorrección material en las cuentas anuales, debida a

materialen balorazioa ere. Arriskuaren balorazio horiek egitean, ikuskatzaileak erakundeak urteko kontuak formulatzeko duen barne kontrol nagusia kontuan hartzen du, ingurumaren arabera ikuskapenaren prozedura egokiak diseinatu ahal izateko, eta ez erakundearen barne kontrolaren eraginkortasunari buruzko iritzi bat emateko helburuarekin. Halaber, ikuskapen baten barruan sartzen da aplikatutako kontabilitate politiken egokitasuna, zuzendaritzak egindako kontabilitate aurreikuspenen zentzuzkotasuna eta oro har urteko kontuen aurkezpenaren ebaluazioa.

Gure iritziz, ikuskapenean lortu dugun ebidentziak oinarri nahikoa eta egokia da gure ikuskapenaren iritzirako.

Iritzia

Gure iritziz, honi erantsitako urteko kontuek, alderdi esanguratsu guztietan *BCAM - BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS*-en finantza egoeraren eta ondoaren irudi leiala erakusten dute, 2016ko abenduaren 31n. Era berean, data horretan amaitutako ekitaldiari dagozkion emaitzen eta irudi leiala biltzen dute, finantza informazioari dagokion arau esparru aplikagarriak eta, zehazki, bertan bildutako kontabilitateko printzipioek eta irizpideek xedatutakoa betez.

fraude o error. Al efectuar dichas valoraciones del riesgo, el auditor tiene en cuenta el control interno relevante para la formulación por parte de la entidad de las cuentas anuales, con el fin de diseñar los procedimientos de auditoría que sean adecuados en función de las circunstancias, y no con la finalidad de expresar una opinión sobre la eficacia del control interno de la entidad. Una auditoría también incluye la evaluación de la adecuación de las políticas contables aplicadas y de la razonabilidad de las estimaciones contables realizadas por la dirección, así como la evaluación de la presentación de las cuentas anuales tomadas en su conjunto.

Consideramos que la evidencia de auditoría que hemos obtenido proporciona una base suficiente y adecuada para nuestra opinión de auditoría.

Opinión

En nuestra opinión, las cuentas anuales adjuntas expresan, en todos los aspectos significativos, la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera de *BCAM - BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS* al 31 de diciembre de 2016, así como de los resultados correspondientes al ejercicio anual terminado en dicha fecha, de conformidad con el marco normativo de información financiera que resulta de aplicación y, en particular, con los principios y criterios contables contenidos en el mismo.

ZUBIZARRETA CONSULTING, S.L.

ROAC-en erregistratutako sozietatea, S-0455 zk.
Sociedad inscrita en el R.O.A.C. con el nº S-0455



Izpta. / Fdo.: Jon Andoni Legarreta Elguezabal
Bazkidea / Socio

Bilbon, 2017ko martxoaren 30ean / Bilbao, 30 de marzo de 2017

**URTEKO KONTUAK
CUENTAS ANUALES**

2016

**BCAM – BASQUE CENTER FOR
APPLIED MATHEMATICS**



BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS
IFK: G-95543526

ABENDUAREN 31KO BALANTZEA
(Eurotan adierazia)

AKTIBOA	Memoriako oharrak	Ekitaldia 2016.12.31	Ekitaldiā 2015.12.31
A) AKTIBO EZ KORRONTEA		5.923.351,12	5.955.095,41
I. Ibilgetu ukiezina	8	30.007,56	37.274,00
3. Patenteak, lizenziak, markak eta antzekoak		13.304,43	13.890,75
5. Aplikazio informatikoak		16.703,13	23.383,25
III. Ibilgetu materiala	5	5.892.742,56	5.915.620,41
1. Lurrak eta eraikuntzak		5.120.276,16	5.097.980,81
2. Instalazio teknikoak eta bestelako ibilgetu materiala		478.966,40	524.139,60
3. Egite-bideko ibilgetua eta aurreraginak		293.500,00	293.500,00
VI. Epe juzeko finantza inbertsioak	10	601,00	2.201,00
1. Ondare tresnak		601,00	2.201,00
B) AKTIBO KORRONTEA		8.012.203,47	9.330.474,71
III. Jardun propioaren erabiltzaileak eta beste zordunak	11	2.330.961,29	2.489.990,48
IV. Zordun komertzialak eta kobratzeko bestelako kontuak		5.234.906,67	6.624.825,33
1. Bezeroak, salmengatik eta zerbitzu-ématengatik		42.982,12	29.429,56
4. Pertsonala		186,25	---
5. Zerga korrontearren aktiboak	16	0,64	55,72
6. Administrazio Publikoekiko bestelako hartzekoak	16	5.191.737,66	6.595.340,05
VII. Eskudirua eta bestelako aktibo likido baliokideak	10	446.335,51	215.658,90
1. Diruzaintza		446.335,51	215.658,90
AKTIBOA GUZTIRA		13.935.554,59	15.285.570,12



BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS
C.I.F.: G-95543526

BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE
(Expresado en euros)

ACTIVO	Notas de la Memoria	Ejercicio 31.12.2016	Ejercicio 31.12.2015
A) ACTIVO NO CORRIENTE		5.923.351,12	5.955.095,41
I. Inmovilizado intangible	8	30.007,56	37.274,00
3. Patentes, licencias, marcas y similares		13.304,43	13.890,75
5. Aplicaciones informáticas		16.703,13	23.383,25
III. Inmovilizado material	5	5.892.742,56	5.915.620,41
1. Terrenos y construcciones		5.120.276,16	5.097.980,81
2. Instalaciones técnicas y otro inmovilizado material		478.966,40	524.139,60
3. Inmovilizado en curso y anticipos		293.500,00	293.500,00
VI. Inversiones financieras a largo plazo	10	601,00	2.201,00
1. Instrumentos de patrimonio		601,00	2.201,00
B) ACTIVO CORRIENTE		8.012.203,47	9.330.474,71
III. Usuarios y otros deudores de la actividad propia	11	2.330.961,29	2.489.990,48
IV. Deudores comerciales y otras cuentas a cobrar		5.234.906,67	6.624.825,33
1. Clientes por ventas y prestación de servicios		42.982,12	29.429,56
4. Personal		186,25	---
5. Activos por impuesto corriente	16	0,64	55,72
6. Otros créditos con las Administraciones públicas	16	5.191.737,66	6.595.340,05
VIII. Efectivo y otros activos líquidos equivalentes	10	446.335,51	215.658,90
1. Tesorería		446.335,51	215.658,90
TOTAL ACTIVO		13.935.554,59	15.285.570,12



BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS
IFK: G-95543526

ABENDUAREN 31KO BALANTZEA
(Eurotan adierazia)

ONDARE GARBIA ETA PASIBOA	Memoriako oharrak	Ekitaldia 2016.12.31	Ekitaldia 2015.12.31
A) ONDARE GARBIA		6.044.148,18	6.076.939,03
A-1) Fondo propioak	13	117.571,02	117.412,95
I. Sorrerako zuzkidura / Gizarte Funtsa		169.611,12	169.611,12
1. Gizarte Funtsa		169.611,12	169.611,12
III. Aurreko ekitaldietako emaitzak		(52.198,17)	(52.619,04)
2. (Aurreko ekitaldietako emaitza negatiboak)		(52.198,17)	(52.619,04)
IV. Ekitaldiko Soberakina		158,07	420,87
A-3) Hartutako diru laguntzak, dohaintzak eta legatuak	21	5.926.577,16	5.959.526,08
I. Diru laguntzak		5.926.577,16	5.959.526,08
B) PASIBO EZ KORRONTSEA		1.351.871,28	3.633.555,27
II. Epe luzeko zorrak	10	1.351.871,28	3.633.555,27
5. Bestelako pasibo finantzarioak		1.351.871,28	3.633.555,27
C) PASIBO KORRONTSEA		6.539.535,13	5.575.075,82
III. Epe laburreko zorrak		6.189.528,87	5.212.709,62
2. Kreditu erakundeekiko zorrak	10	1.636,66	9.689,91
5. Bestelako pasibo finantzarioak		6.187.892,21	5.203.019,71
V. Onudarun hartzekodunak	12	162.576,00	151.309,32
VI. Hartzekodun komertzialak eta ordaintzeko bestelako kontuak		187.430,26	211.056,88
3. Hainbat hartzekodun		48.950,61	44.559,86
4. Pertsonala (ordaintzeko dauden lansariak)		231,27	1.000,04
6. Administrazio Publikoekiko bestelako zorrak	16	138.248,38	165.496,98
ONDARE GARBIA ETA PASIBOA GUZTIRA		13.935.554,59	15.285.570,12



BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS
C.I.F.: G-95543526

BALANCE AL 31 DE DICIEMBRE
(Expresado en euros)

PATRIMONIO NETO Y PASIVO	Notas de la Memoria	Ejercicio 31.12.2016	Ejercicio 31.12.2015
A) PATRIMONIO NETO		6.044.148,18	6.076.939,03
A-1) Fondos propios		117.571,02	117.412,95
I. Dotación Fundacional / Fondo Social		169.611,12	169.611,12
1. Dotación fundacional / Fondo Social		169.611,12	169.611,12
III. Excedente de ejercicios anteriores		(52.198,17)	(52.619,04)
2. (Excedentes negativos de ejercicios anteriores)		(52.198,17)	(52.619,04)
IV. Excedente del ejercicio (Ahorro o desahorro)		158,07	420,87
A-3) Subvenciones, donaciones y legados recibidos	21	5.926.577,16	5.959.526,08
I. Subvenciones		5.926.577,16	5.959.526,08
B) PASIVO NO CORRIENTE		1.351.871,28	3.633.555,27
II. Deudas a largo plazo	10	1.351.871,28	3.633.555,27
5. Otros pasivos financieros		1.351.871,28	3.633.555,27
C) PASIVO CORRIENTE		6.539.535,13	5.575.075,82
III. Deudas a corto plazo		6.189.528,87	5.212.709,62
2. Deudas con entidades de crédito	10	1.636,66	9.689,91
5. Otros pasivos financieros		6.187.892,21	5.203.019,71
V. Beneficiarios acreedores	12	162.576,00	151.309,32
VI. Acreedores comerciales y otras cuentas a pagar		187.430,26	211.056,88
3. Acreedores varios		48.950,61	44.559,86
4. Personal (Remuneraciones pendientes de pago)		231,27	1.000,04
6. Otras deudas con las Administraciones Públicas	16	138.248,38	165.496,98
TOTAL PATRIMONIO NETO Y PASIVO		13.935.554,59	15.285.570,12



BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS
IFK: G-95543526

ABENDUAREN 31KO EMAITZEN KONTUA
(Eurotan adierazia)

	Memoriako oharrak	2016 Ekitaldia (Zorra)/Hartzekoduna	2015 Ekitaldia (Zorra)/Hartzekoduna
A) ERAGIKETA JARRAITUAK			
1. Erakundearren sarrerak beren jardueraren ondorioz		3.494.971,13	2.794.678,12
a) Erabiltzaileen eta afiliatuuen kuotak		4.000,00	4.000,00
c) Ekitaldiaren emaitzei egotxitako diru laguntzak, dohaintzak eta legatuak	21	3.490.971,13	2.790.678,12
2. Salmentak eta beste arrunteko merkataritzaren sarrerak	29	73.100,90	38.971,95
3. Diru laguntzak eta beste	17	(397.734,93)	(305.972,50)
a) Diru laguntza emandakoak		(367.558,96)	(305.698,17)
d) Diru laguntzak, dohaintzak eta legatuak ateratzea		(30.175,97)	(274,33)
7. Ustiapeneko bestelako sarrerak		7.188,00	400,00
8. Pertsonal gastuak	17	(2.312.173,75)	(1.724.176,78)
a) Soldatak, lansariak eta antzekoak		(1.783.011,57)	(1.331.676,78)
b) Karga sozialak		(529.162,18)	(392.500,00)
9. Ustiapeneko bestelako gastuak		(870.060,05)	(799.242,51)
a) Kanpoko zerbitzuak		(864.355,33)	(798.894,51)
b) Tributuak		(5.704,72)	(348,00)
10. Ibilgetuaren amortizazioa	5,8	(345.530,34)	(293.113,13)
11. Ekitaldiko soberakina eramandako kapitaleko diru laguntza, dohaintza eta legatuak	21	340.998,74	288.537,88
a) Ekitaldiko soberakina eramandako kapitaleko diru laguntzak		340.998,74	288.537,88
14. Bestelako emaitzak		9.394,96	---
A.I) USTIAPENEKO SOBERAKINA		154,66	83,03
15. Sarrera finantzarioak	10	3,41	278,61
b) Balio negoziagarrinen eta bestelako finantza tresnen sarrerak		3,41	278,61
b 2) Hirugarren enpresetakoak		3,41	278,61
16. Gaste finantzarioak	10	---	(80,32)
b) Hirugarreneko zorrenak		---	(80,32)
18. Kanbio- differentziak		---	139,55
A.2) ERAGIKETA FINANTZARIOEN SOBERAKINA		3,41	337,84
A.3) ZERGA AURREKO SOBERAKINA (A.I + A.2)		158,07	420,87
20. Mozkinen gainezko zerga		---	---
A.4) ERAGIKETA JARRAITUEN EKITALDIKO SOBERAKINA		158,07	420,87
A.5) EKITALDIKO SOBERAKINAN AITORTUTAKO ONDARE GARBIAREN ALDAKETA		158,07	420,87
C) ONDARE GARBIARI ZUZENEAN EGOTZITAKO DIRU SARRERA ETA GASTUAK			
3. Jasotako diru-laguntzak	21	308.049,82	146.337,93
C.1) ONDARE GARBIAREN ALDAKETA, ONDARE GARBIARI ZUZENEAN EGOTZITAGATIK DIRU SARRERA ETA GASTUAK		308.049,82	146.337,93
D) EKITALDIKO SOBERAKINAREN BIRSAILKAPENAK			
3. Jasotako diru-laguntzak	21	(340.998,74)	(288.537,88)
D.1) EKITALDIKO SOBERAKINAREN BIRSAILKAPENEN ONDORIOZ ONDARE GARBIAN IZANDAKO ALDAKETA		(340.998,74)	(288.537,88)
E) ARIKETAREN SOBERAKINERAKO BIRSAILKAPENENGATIKO ONDARE GARBIKO ALDAKETA (C1 + D1)		(32.948,92)	(142.199,95)
J) GUZTIRAKO EMAITZA, ONDARE GARBIAREN ALDAKETA EKITALDIAN (A5+E)		(32.790,85)	(141.779,08)



BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS
C.I.F.: G-95543526

CUENTA DE RESULTADOS AL 31 DE DICIEMBRE
(Expresada en euros)

	Notas de la Memoria	Ejercicio 2016 (Debe) /Haber	Ejercicio 2015 (Debe) /Haber
A) OPERACIONES CONTINUADAS			
1. Ingresos de la actividad propia		3.494.971,13	2.794.678,12
a) Cuotas de asociados y afiliados		4.000,00	4.000,00
d) Subvenciones imputadas al excedente del ejercicio	21	3.490.971,13	2.790.678,12
2. Ventas y otros ingresos de la actividad mercantil	29	73.100,90	38.971,95
3. Gastos por ayudas y otros	17	(397.734,93)	(305.972,50)
a) Ayudas monetarias		(367.558,96)	(305.698,17)
d) Reintegro de subvenciones, donaciones y legados		(30.175,97)	(274,33)
7. Otros ingresos de la actividad		7.188,00	400,00
8. Gastos de personal	17	(2.312.173,75)	(1.724.176,78)
a) Sueldos, salarios y asimilados		(1.783.011,57)	(1.331.676,78)
b) Cargas sociales		(529.162,18)	(392.500,00)
9. Otros gastos de la actividad		(870.060,05)	(799.242,51)
a) Servicios exteriores		(864.355,33)	(798.894,51)
b) Tributos		(5.704,72)	(348,00)
10. Amortización del inmovilizado	5,8	(345.530,34)	(293.113,13)
11. Subvenciones, donaciones y legados de capital traspasados al excedente del ejercicio	21	340.998,74	288.537,88
a) Subvenciones de capital traspasadas al excedente del ejercicio		340.998,74	288.537,88
14. Otros resultados		9.394,96	---
A.1) EXCEDENTE DE LA ACTIVIDAD		154,66	83,03
15. Ingresos financieros	10	3,41	278,61
b) De valores negociables y otros instrumentos financieros		3,41	278,61
b 2) De terceros		3,41	278,61
16. Gastos financieros	10	---	(80,32)
b) Por deudas con terceros		---	(80,32)
18. Diferencias de cambio		---	139,55
A.2) EXCEDENTE DE LAS OPERACIONES FINANCIERAS		3,41	337,84
A.3) EXCEDENTE ANTES DE IMPUESTOS (A.1 + A.2)		158,07	420,87
20. Impuesto sobre beneficios		---	---
A.4) EXCEDENTE DEL EJERCICIO PROCEDENTE DE OPERACIONES CONTINUADAS		158,07	420,87
A.5) VARIACIÓN DE PATRIMONIO NETO RECONOCIDA EN EL EXCEDENTE DEL EJERCICIO		158,07	420,87
C) INGRESOS Y GASTOS IMPUTADOS DIRECTAMENTE AL PATRIMONIO NETO			
3. Subvenciones recibidas	21	308.049,82	146.337,93
C.1) VARIACIÓN DE PATRIMONIO NETO POR INGRESOS Y GASTOS RECONOCIDOS DIRECTAMENTE EN EL PATRIMONIO NETO		308.049,82	146.337,93
D) RECLASIFICACIONES AL EXCEDENTE DEL EJERCICIO			
3. Subvenciones recibidas	21	(340.998,74)	(288.537,88)
D.1) VARIACIÓN DE PATRIMONIO NETO POR RECLASIFICACIONES AL EXCEDENTE DEL EJERCICIO		(340.998,74)	(288.537,88)
E) VARIACIÓN P.N. POR INGRESOS Y GASTOS IMPUTADOS DIRECTAMENTE EN EL EJERCICIO		(32.948,92)	(142.199,95)
J) RESULTADO TOTAL, VARIACIÓN DEL PATRIMONIO NETO EN EL EJERCICIO		(32.790,85)	(141.779,08)



BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS
IFK / CIF: G-95543526

TXOSTENAREN AURKIBIDEA
ÍNDICE DE LA MEMORIA

1. OHARRA.	ELKARTEAREN IZAERA ETA XEDEA	NOTA 1.	NATURALEZA Y OBJETO DE LA ASOCIACIÓN
2. OHARRA.	URTEKO KONTUAK AURKEZTEKO OINARRIAK	NOTA 2.	BASES DE PRESENTACIÓN DE LAS CUENTAS ANUALES
3. OHARRA.	EKITALDIAREN SOBERAKINA	NOTA 3.	EXCEDENTE DEL EJERCICIO
4. OHARRA.	ERREGISTRO ETA BALÓRAZIO ARAUAK	NOTA 4.	NORMAS DE REGISTRO Y VALORACIÓN
5. OHARRA.	IBILGETU MATERIALA	NOTA 5.	INMOVILIZADO MATERIAL
6. OHARRA.	ONDARE HISTORIKOAREN ONDASUNAK	NOTA 6.	BIENES DEL PATRIMONIO HISTÓRICO
7. OHARRA.	HIGIEZINETAKO INBERTSIOAK	NOTA 7.	INVERSIONES INMOBILIARIAS
8. OHARRA.	IBILGETU UKIEZINA	NOTA 8.	INMOVILIZADO INTANGIBLE
9. OHARRA.	ERRENTAMENDUAK ETA ANTZEKO BESTE ERAGIKETA BATZUK	NOTA 9.	ARRENDAMIENTOS Y OTRAS OPERACIONES DE NATURALEZA SIMILAR
10. OHARRA.	FINANTZA TRESNAK	NOTA 10.	INSTRUMENTOS FINANCIEROS
11. OHARRA.	ERABILTZAILEAK ETA NÓRBERE JARDUNAI BESTE ZORDUNAK	NOTA 11.	USUARIOS Y OTROS DEUDORES DE LA ACTIVIDAD PROPIA
12. OHARRA.	ONURADUN-HARTZEKODUNAK	NOTA 12.	BENEFICIARIOS-ACREEDORES
13. OHARRA.	FUNTS PROPIOAK	NOTA 13.	FONDOS PROPIOS
14. OHARRA.	IZAKINAK	NOTA 14.	EXISTENCIAS
15. OHARRA.	ATZERRIKO DIRUA	NOTA 15.	MONEDA EXTRANJERA
16. OHARRA.	ZERGA EGOERA	NOTA 16.	SITUACIÓN FISCAL
17. OHARRA.	SARRERAK ETA GASTUAK	NOTA 17.	INGRESOS Y GASTOS
18. OHARRA.	HORNIDURAK ETA KONTINGENTZIAK	NOTA 18.	PROVISIONES Y CONTINGENCIAS
19. OHARRA.	BEROTEGI EFECTUKO GASAK IGORTZEKO ESKUBIDEA	NOTA 19.	DERECHOS DE EMISIÓN GASES EFECTO INVERNADERO
20. OHARRA.	PERTSONALAREN EPE LUZEKO LANSARIAK	NOTA 20.	RETRIBUCIONES A LARGO PLAZO AL PERSONAL
21. OHARRA.	DIRU LAGUNTZAK, DOHAINTZAK ETA LEGATUAK	NOTA 21.	SUBVENCIONES, DONACIONES Y LEGADOS
22. OHARRA.	NEGOZIO KONBINAZIOAK	NOTA 22.	COMBINACIONES DE NEGOCIOS
23. OHARRA.	ELKARREKIN NEGOZIOAK	NOTA 23.	NEGOCIOS CONJUNTOS
24. OHARRA.	ENTITATEAREN JARDUERA. AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA	NOTA 24.	ACTIVIDAD DE LA ENTIDAD. LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO



- 25. OHARRA.** SALTZEKO MANTENDUTAKO AKTIBO EZ KORRANTEAK ETA ETENDAKO OPERAZIOAK
- 26. OHARRA.** ITXI ONDOKO GERTAERAK
- 27. OHARRA.** LOTUTAKO ALDEEKIKO OPERAZIOAK
- 28. OHARRA.** INFORMAZIO GEHIAGO
- 29. OHARRA.** INFORMAZIO SEGMENTATUA
- 30. OHARRA.** DIRU-FLUXUEN EGOERA
- 31. OHARRA.** HORNITZAILEEI EGINDAKO ORDAINKETAK GERORATZEARI BURUZKO INFORMAZIOA
- 32. OHARRA.** INVENTARIOA

- NOTA 25.** ACTIVOS NO CORRIENTES MANTENIDOS PARA VENTA Y OPERACIONES INTERRUMPIDAS
- NOTA 26.** HECHOS POSTERIORES AL CIERRE
- NOTA 27.** OPERACIONES CON PARTES VINCULADAS
- NOTA 28.** OTRA INFORMACIÓN
- NOTA 29.** INFORMACIÓN SEGMENTADA
- NOTA 30.** ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO
- NOTA 31.** INFORMACIÓN SOBRE LOS APLAZAMIENTOS DE PAGO EFECTUADOS A PROVEEDORES
- NOTA 32.** INVENTARIO



**BCAM – BASQUE CENTER FOR
APPLIED MATHEMATICS**
IFK: G-95543526

TXOSTENA
2016 ekitaldia
(Eurotan adierazita)

**BCAM – BASQUE CENTER FOR
APPLIED MATHEMATICS**
C.I.F.: G-95543526

MEMORIA
Ejercicio 2016
(Expresada en Euros)

**1. OHARRA. ELKARTEAREN IZAERA
ETA XEDEA**

a) Elkartearen eraketa

BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS (aurerantzean, Elkarte edo BCAM) irabazi asmorik gabeko erakunde da. 2008ko Abuztuaren 28an eratu zen, eta egoitzaren helbidea da Mazarredo Zumarkalea 14 (Bilbao).

BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS EAEko Elkarteen Erregistroko 1. atalean izena emanda dago, AS/B/14205/2009 zenbakirekin.

b) Legezko araubidea

BCAM Elkartea arautzeko legedia Euskadiko Elkarteei buruzko 2007ko ekainaren 22ko 7/2007 Legean eta Elkarteko Eskubidea arautzen duen 2002ko martxoaren 22ko 1/2002 Lege Organikoan aurkitzen da, Euskal Herriko Autonomía Estatutuko 9 eta 10.13 artikuluetan ezarritakoaren arabera.

c) Elkartearen helburuak

BCAMen helburua oinarritzko eta bikaintasunezko ikerketa zentro bat eratzea eta finkatzea da, bereziki Matematika Aplikatuen eta Konputazioaren alderdirik aplikatuelei, diziplina artekoiei eta konputazionalei ereparatuta.

Helburu orokor horien esparruan, honako hauek dira, zehatz-mehatz, helburu nagusiak:

- a) Bikaintasunezko eta dimensio internazionaleko ikerketa zientifiko, diziplina arteko, Matematiketan eta antzeko

**NOTA 1. NATURALEZA Y OBJETO
DE LA ASOCIACIÓN**

a) Constitución de la Asociación

BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS, (en adelante la Asociación o BCAM), es una entidad sin ánimo de lucro, que se constituyó el 28 de agosto de 2008 y que está domiciliada en Alameda Mazarredo 14, (Bilbao).

BCAM – BASQUE CENTER FOR APPLIED MATHEMATICS está inscrita en la sección 1^a del Registro de Asociaciones del País Vasco con el número AS/B/14205/2009.

b) Régimen Legal

La Asociación BCAM se rige legalmente por las normas contenidas en la Ley 7/2007, de 22 de junio, de Asociaciones de Euskadi y la Ley Orgánica 1/2002, de 22 de marzo, reguladora del Derecho de Asociación, de acuerdo a lo establecido en los artículos 9 y 10.13 del Estatuto de Autonomía para el País Vasco.

c) Fines de la Asociación

BCAM tiene por objeto constituir y consolidar un centro de investigación básica y de excelencia en Matemáticas, con especial énfasis en los aspectos más aplicados, multidisciplinares y computacionales de Matemáticas Aplicadas y Computación.

Dentro de estos amplios objetivos, tendrá como actividades concretas más importantes e inmediatas las siguientes:

- a) Investigación científica de excelencia y dimensión internacional, de carácter interdisciplinar en Matemáticas y áreas afines,



arloetan, arreta berezia emanet alderdi aplikatuenei eta konputazionalei; arloak une bakoitzean indarrean dagoen Ikerketa Programan zehaztuko dira.

- b) Goi mailako prestakuntza, une bakoitzean indarrean dagoen Ikerketa Programan garatutako gaiei buruzko alderdiei lotuta.
- c) Matematikei lotutako gaiei buruzko ezagutzaren zabalkunde eta transferentzia, baziideek eta oro har gizartea erabili ahal izateko.
- d) Ikerketaren emaitzen eragina handitzea, bai arlo ekonomiko-zientifikoan, bai teknologikoan zein sozialean.
- e) Bere jarduera eremuetan ikerketaren behategi gisa jardutea, eta prospektiba lanak egitea.
- f) Gizarte zibilaren parte-hartzea sustatzea, bere baliabideak mobilizatz Euskal Autonomia Erkidegoko unibertsitate, ikerketa erakunde publiko eta berrikuntza eta teknologi zentroen mesedetan.
- g) Gazteen bokazioa ikerketa matematikoari buruz sustatzea.
- h) Enpresa berriak sortzeko aholkularitza ematea.

Aurreko atalean deskribatutako jardueren kalterik gabe, Elkartea, bere xedeak betetzeko, besteak beste hau egin ahal izango du:

- Edonolako jarduera ekonomikoak garatu, bere helburuak betetza zuzenduta edo helburu horrekin baliabideak lortzera zuzenduta.
- Edonolako eta edozein titulurekin ondasunak erosi eta eduki, eta edonolako egintzak eta kontratuak gauzatu.
- Elkartearen sorrerako helburuekin bat datozen erakundeekin lankidetza sareak ezarri.
- Jarduerak nazioartekotu, atzerriko ikerketa taldeekin trukeak eginez, instalazioak

prestando especial atención a los aspectos más aplicados y computacionales, que serán especificadas en el Programa de Investigación vigente en cada momento.

- b) Formación de alto nivel en aspectos relacionados con las materias desarrolladas en el Programa de Investigación vigente en cada momento.
- c) Difusión y transferencia de conocimiento sobre temas relacionados con las Matemáticas para su aprovechamiento por los socios y la sociedad, en general.
- d) Aumentar el impacto de los resultados de la investigación tanto en el ámbito académico-científico, como tecnológico y social.
- e) Actuar como observatorio de la investigación en sus campos de actividad y realizar labores de prospectiva.
- f) Estimular la participación de la sociedad civil, movilizando sus recursos en beneficio de universidades, organismos públicos de investigación y centros de innovación y tecnología de la Comunidad Autónoma del País Vasco.
- g) Estimular la vocación de los jóvenes hacia la investigación matemática.
- h) Asesorar en la creación de nuevas empresas.

Sin perjuicio de las actividades descritas en el apartado anterior, la Asociación, para el cumplimiento de sus fines, podrá entre otras:

- Desarrollar actividades económicas de todo tipo, encaminadas a la realización de sus fines o a allegar recursos con ese objetivo.
- Adquirir y poseer bienes de todas clases y por cualquier título, así como celebrar actos y contratos de todo género.
- Establecer redes de colaboración con entidades que comparten objetivos fundacionales de la Asociación.
- Internacionalización de actividades por intercambio con grupos de investigación



partekatuz eta nazioarteko programa eta pro-iectuetan elkarrekin parte hartuz, batez ere Europar Batasuneko Esparru Programaren eta European Science Foundation-en barruan.

- Sektore publikoarekin zein pribatuarekin jardun, enpresa eta gizarte beharrak bideratzeko, programa eta projektu zientifiko-teknologiko estrategikoak abiaraziz.
- Bikaintzat kalifikatutako ikertzaileei bekak eta laguntzak eman, zentroaren ikerketa arloen barruan.

Erakundea izaera iraunkorrarekin eratu da.

Gaur egun 4 bazkide ditu, haretatik 3-k fundatzaileak dira, eta horiek kuotak ordaindiz, derramak edo ezarritako beste ekarpen batzuk erabiliz lagunduko dute gastuei aurre egiten.

d) Jarduna

BCAMen jardueraren ildo estrategikoak hauek dira: ikerketa zientifiko matematika aplikatuaren eremuan, ikertzaileak erakartzea eta prestatzea, matematiken zabalkunde, mintegien eta bestelako ekimenen bitartez eta nazioarteko ikerketa zentrokin hitzarmenak eginez, eta I+G+b-ko eragile aktiboen lankidetzan aritzea, bereziki industrian eta baliabide konputacionalen garapenean, zentroaren beharrekin bat eginda.

extranjeros, uso compartido de instalaciones y participación conjunta en programas y proyectos internacionales, principalmente del Programa Marco de la Unión Europea y de la European Science Foundation.

- Colaborar con los sectores público y privado, para canalizar las necesidades empresariales y sociales mediante la puesta en marcha de programas y proyectos científico-tecnológicos estratégicos.
- Conceder becas y ayudas a investigadores calificados como excelentes y especializados en las áreas de investigación del centro.

La Asociación se constituye con carácter permanente.

En la actualidad, cuenta con 4 socios, 3 de ellos socios fundadores, que contribuirán al sostenimiento de los gastos con el pago de la cuotas, derramas y otras aportaciones que se establezcan.

d) Actividad

La actividad de BCAM tiene como líneas estratégicas la investigación científica en el campo de la matemática aplicada, la atracción y formación de investigadores, la divulgación de las matemáticas a través de seminarios y otras actividades, así como la realización de acuerdos con centros internacionales de investigación, la colaboración con agentes activos en I+D+i, en particular en la industria y el desarrollo de recursos computacionales acordes a las necesidades del centro.

2- OHARRA. URTEKO KONTUAK AURKEZTEKO OINARRIAK

2.1.- Irudi zintzoa

Honekin batera ematen diren 2016ko ekitaldiko urteko kontu laburtuak Elkartearen contabilidad erregistroa erabiliz osatu ditugu, eta Kontabilitate Plan Orokorra irabazi asmorik gabeko erakundeetara egokitzeko arauak eta eraikundeon aurrekontuei buruzko informazio arauak onartzeko urriaren 24ko 1491/2011

NOTA 2. BASES DE PRESENTACIÓN DE LAS CUENTAS ANUALES

2.1.- Imagen fiel

Las cuentas anuales del ejercicio 2016 adjuntas se han preparado a partir de los registros contables de la Asociación y se presentan de acuerdo con lo establecido en el Real Decreto 1491/2011, de 24 de octubre, por el que se aprueban las Normas de Adaptación del Plan General de Contabilidad a las



Errege Dekretuak xedatzen duenarekin bat aurkeztu ditugu, Elkarteaaren ondarearen, finantza egoeraren eta ekitaldiko emaitzen irudi leiala eman nahian; halaber, kontuan hartu dira indarreko merkatariatzara araudia eta Kontabilitate Plan Orokorra onartzear duen azaroaren 16ko 1514/2007 Errege Dekretuan ezarritako arauak, Elkarteaaren ondarearen, finantza egoeraren eta ekitaldiko emaitzen irudi leiala eman nahian, eta diru fluxuen egoera orrian adierazitako fluxuen egiazkotasuna adierazi nahian.

Kontu hauek formulatzeko unean, indarrean dagoen Kontabilitate Plan Orokorrear ezarritako arau eta irizpide guztiak bete dira, salbuespenik gabe.

2015eko abenduaren 31n amaitutako ekitaldiko urteko kontuak 2016ko apirilaren 21eko Batzar Orokorrear onartu ziren.

2016ko ekitaldiari buruzko urteko kontuak BCAMen Zuzendaritza Batzordeak prestatu ditu, eta Akzioidunen Batzar Nagusiak onartzeko zain daude; espero da horiek aldaketarik gabe onartuko direla.

2.2.- Derrigorrezkoak izan gabe ezarri diren kontabilitate printzipioak

Ez da ezarri derrigorrezkoak ez den kontabilitate printzipioak. Ez dago derrigorrezko kontabilitateko printzipiorik ezarri gabe geratu denik.

2.3.- Balorazioaren alderdi kritikoak eta zalantzaren kalkulua

Urteko kontuak prestatzeko, BCAMek etorkizunari buruzko kalkulu eta iritzi batzuk eman behar ditu: kalkulu horiek etengabe ebaluatzen dira, eta esperientzia historikoan eta beste hainbat faktoretan oinarrituta egiten dira, esaterako, dagoen egoeran oinarrituta etorkizunean gertatzeko modukotzat jotzen diren gertaeretan.

Funtsean, kalkulu horiek elementu hauen gainekoak dira:

- Aktibo materialen eta ukiezinien bitzitzar baliagarria (4.1 eta 4.2 oharrak)

Kalkulu horiek 2016ko ekitaldiaren itxieran eskuragarri zegoen ahalik eta informaziorik onenean

Entidades sin fines lucrativos y las normas de información presupuestaria de estas entidades, de forma que muestran la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera y de los resultados de la misma, y con la legislación mercantil vigente y con las normas establecidas en el Real Decreto 1514/2007, de 16 de Noviembre, por el que se aprueba el Plan General de Contabilidad con el objeto de mostrar la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera y de los resultados de la Asociación, así como de la veracidad de los flujos incorporados en el estado de flujos de efectivo.

Se han seguido sin excepción todas las normas y criterios establecidos en el Plan General de Contabilidad vigentes en el momento de la formulación de estas cuentas.

Las cuentas anuales correspondientes al ejercicio terminado el 31 de diciembre de 2015, fueron aprobadas por la Asamblea General en reunión celebrada el 21 de abril de 2016.

Las cuentas anuales correspondientes al ejercicio 2016 han sido formuladas por la Junta Directiva de BCAM, hallándose pendientes de aprobación por parte de la Asamblea General, estimándose que serán aprobadas sin modificaciones.

2.2.- Principios contables no obligatorios aplicados

No se han aplicado principios contables no obligatorios. No existe ningún principio contable que siendo obligatorio, haya dejado de aplicarse.

2.3.- Aspectos críticos de la valoración y estimación de incertidumbre

La preparación de las cuentas anuales exige el uso por parte de BCAM de ciertas estimaciones y juicios en relación con el futuro que se evalúan continuamente y se basan en la experiencia histórica y otros factores, incluidas las expectativas de sucesos futuros que se creen razonables bajo las circunstancias.

Básicamente estas estimaciones se refieren a:

- La vida útil de los activos intangibles y materiales (Notas 4.1 y 4.2)

A pesar de que estas estimaciones se han realizado sobre la base de la mejor información disponible al



oinarriitu badira ere, daitekeena da etorkizunean gerta daitezkeen gertaerek hurrengo ekitaldian horiek aldaraztea (gorantz edo beherantz), eta, orduan, aldaketa modu prospektiboan egingo litzateke.

2.4.- Informazioaren konparazioa

Kontabilitate arauak eskatu ohi dutenez, 2016ko ekitaldiko balantzeak, emaitzen kontuak eta diru fluxuen egoera orriak jaso egiten dituzte, konparatzeko, aurreko ekitaldiko datuak. Horiek 2015eko urteko kontuei zegozkien, eta 2016ko apirilaren 21ean onartu ziren, Batzar Orokorreran.

2.5.- Kontu sailen elkarketa

Ez dago balantzean eta emaitzen kontuan elkartu behar izan den kontu sailik, memoriaren beste atal batzuetatik banandu izan ez direnak.

2.6.- Zerbait partidetan jasotzen diren elementuak

Balantzearen bi ala partida gehiagotan erregistraturiko ondare-elementurik ez dago.

2.7.- Aldaketak kontabilitate-irizpideetan

2016ko ekitaldian ez da 2015eko ekitaldiaren urteko kontuetan kontabilitate-irizpideen ziozko egokitzerik egin.

2.8.- Okerren zuzenketak

Urteko kontuak ez dute ekitaldian igarritako okerren ziozko egokitzerik hartzen.

3. OHARRA. EKITALDIAREN SOBERAKINA

Elkartearren Zuzendaritza Batzordeak sortutako soberakin positiboa honela banatzeko proposatuko dio Batzar Orokorrari.

cierre del ejercicio 2016, es posible que acontecimientos que puedan tener lugar en el futuro obliguen a modificarlas (al alza o a la baja) en los próximos ejercicios, lo que se realizaría, en su caso, de forma prospectiva.

2.4.- Comparación de la información

Como requiere la normativa contable, el balance, la cuenta resultados y el estado de flujos de efectivo del ejercicio 2016 recogen, a efectos comparativos, las cifras correspondientes al ejercicio anterior, que formaban parte de las cuentas anuales de 2015 aprobadas por la Asamblea General en reunión de fecha 21 de abril de 2016.

2.5.- Agrupación de partidas

No hay partidas que hayan sido objeto de agrupación en el balance y en la cuenta de resultados, que no hayan sido desagregados en otros apartados de la memoria.

2.6.- Elementos recogidos en varias partidas

No se presentan elementos patrimoniales registrados en dos o más partidas del balance.

2.7.- Cambios en criterios contables

No se han realizado en el periodo 2016 ajustes a las cuentas anuales del ejercicio 2015 por cambios en criterios contables.

2.8.- Correcciones de errores

Las cuentas anuales no incluyen ajustes como consecuencia de errores detectados en el ejercicio.

NOTA 3. EXCEDENTE DEL EJERCICIO

La Junta Directiva de la Asociación propondrá a la Asamblea General que el excedente positivo generado sea distribuido conforme al siguiente detalle:



	Proposatura Propuesto	Onartuta Aprobado
	2016 ekitaldia Ejercicio 2016	2015 ekitaldia Ejercicio 2015
BANAKETARAKO OINARRIAK BASES DE REPARTO		
- Ekitaldiko soberakina Excedente del ejercicio	158,07	420,87
APLIKAZIOA APLICACIÓN		
- Gizarte Funtsa Fondo Social		---
- Aurreko ekitaldietako soberakin negatiboak Excedente negativo de ejercicios anteriores	158,07	420,87

4. OHARRA. ERREGISTRO ETA BALORAZIO ARAUAK

Kontabilitate Plan Orokorrak ezarritakoaren arabera, Sozietateak urteko kontuak egiteko erabili dituen erregistro eta balorazio arau nagusiak hauek izan dira:

4.1.- Ibilgetu ukiezina

Aktibo ukiezinak hasiera batean eskuratzeko edo produzitzeko izandako kostuagatik errekonozitzen dira eta, ondoren, baloratzeko: beren kostuari dagokion amortizazio metatua eta/edo hondatzeagatik izan duten galera kentzen zaie, dagokionaren arabera. Aktibo horiek bizitza baliagarriaren arabera amortizatzen dira.

Aplikazio informatikoak:

Aplikazio informatikoak erosteko izandako kostuaren arabera baloratzen dira, soilik hainbat ekitalditan erabiliko direla aurreikusten bada. Aplikazio informatiko horiek mantentzeko gastuak horiek egiten diren ekitaldiko gastu gisa egozten dira zuzenean. Amortizazioa modu linealean egiten da kalkulatutako bizitza baliagarrian, eta hori bi urte dela kalkulatzen da.

Patenteak, lizenziak eta markak:

“Patenteak, lizenziak, markak eta antzekoak” izeneko kontuan sartutako kontzeptuak BCAM lanari buruz egindako kostuengatik agertzen dira, eta linealki amortizatzen dira amar urteko aldian.

NOTA 4. NORMAS DE REGISTRO Y VALORACIÓN

Las principales normas de registro y valoración utilizadas en la formulación de cuentas anuales, de acuerdo con las establecidas por el Plan General de Contabilidad, han sido las siguientes:

4.1.- Inmovilizado intangible

Los activos intangibles se reconocen inicialmente por su coste de adquisición o producción y, posteriormente, se valoran a su coste menos, según proceda, su correspondiente amortización acumulada y/o las pérdidas por deterioro que hayan experimentado. Dichos activos se amortizan en función de su vida útil.

Aplicaciones informáticas:

Las aplicaciones informáticas se valoran por su coste de adquisición únicamente en los casos en que se prevé que su utilización abarcará varios ejercicios. Los gastos de mantenimiento de estas aplicaciones informáticas se imputan directamente como gastos del ejercicio en que se producen. Su amortización se realiza de forma lineal en el periodo de vida útil estimado que es de dos años.

Patentes, licencias y marcas:

Los conceptos integrados en la cuenta denominada “Patentes, licencias, marcas y similares” figuran por los costes incurridos en relación a su actividad y se amortizan linealmente durante el período de diez años.



Aktibo ukiezinen balioa narriatzea:

Kasu guzietan, amortizatzeko ezarritako metodoak eta aldiak ekitaldiaren amaiaren berrikusten dira eta, dagokionean, modu prospektiboan doitzan dira.

Balantze bakoitzaren datan, Elkarteak bere aktibo ukiezinen liburuetako zenbatekoak berrikusten ditu, aktibo horiek balioa hondatzeagatik galerarik izan dutela dioten aztarnarik dagoen jakiteko. Edozein aztarnarik egonez gero, aktiboaren zenbateko berreskuragarria kalkulatzen da, balioa hondatzeagatik izandako galeraren neurria zehazteko (galerarik baldin badago). Aktiboak ez badu beste aktiboenkiko independentea den diru fluxurik sortzen, Elkarteak aktibo hor sartuta dagoen unitate diru sortzailearen zenbateko berreskuragarria kalkulatzen du.

Zenbateko berreskuragarria salmenta kostua kendu ondoko arrazoizko balioaren eta erabilera balioaren arteko baliorik handiena da.

Aktibo baten zenbateko berreskuragarria (edo dirua sortzen duen unitatea) liburuetan duen zenbatekoa baino txikiagoa dela jotzen bada, aktiboak liburuetan duen zenbatekoa (dirua sortzen duen unitatea) bere zenbateko berreskuragarria murritzten da. Berehala, balio hondatzeagatiko galera bat gastu gisa errekozozitzen da.

4.2.- Ibilgetu materiala

Erakundeak ondasunen izaera aztertzen du beraiek sortzen dituzten eskudiru fluxuen arabera sailkatzeko.

Eskudiru fluxua sortzen duten ondasunak:

Etekin bat lortu edo ondasunen entregaren edo zerbitzu ematearen bitartez errendimendu komertzial bat sortzeko edukitzten dira.

Eskudiru fluxu sortzen ez duten ondasunak:

Komertziala ez den helburu batekin edukitzten dira: Fluxu ekonomikoak, sozialak, kolektibitatearen onura soziala, etab.

Ustiapen edo zerbitzu unitatea:

Aktiboen multzo identifikagarri txikiena, eta beste aktibo edo aktibo multzo batzuetatik datozenetatik aparte.

Deterioro de valor de activos intangibles:

En todos los casos, los métodos y períodos de amortización aplicados son revisados al cierre del ejercicio y, si procede, ajustados de forma prospectiva.

En la fecha de cada balance, la Asociación revisa los importes en libros de sus activos intangibles para determinar si existen indicios de que dichos activos hayan sufrido una pérdida por deterioro de valor. Si existe cualquier indicio, el importe recuperable del activo se calcula con el objeto de determinar el alcance de la pérdida por deterioro de valor (si la hubiera). En caso de que el activo no genere flujos de efectivo que sean independientes de otros activos, la Asociación calcula el importe recuperable de la unidad generadora de efectivo a la que pertenece el activo.

El importe recuperable es el valor superior entre el valor razonable menos el coste de venta y el valor de uso.

Si se estima que el importe recuperable de un activo (o una unidad generadora de efectivo) es inferior a su importe en libros, el importe en libros del activo (unidad generadora de efectivo) se reduce a su importe recuperable. Inmediatamente se reconoce una pérdida por deterioro de valor como gasto.

4.2.- Inmovilizado material

Se analiza por parte de la entidad la naturaleza de los bienes para su clasificación en función de la generación de flujos de efectivo:

Bienes generadores de flujo de efectivo:

Se poseen con el fin de obtener un beneficio o generar un rendimiento comercial a través de la entrega de bienes o la prestación de servicios.

Bienes No generadores de flujo de efectivo:

Se poseen con finalidad distinta a la comercial: flujos económicos sociales, beneficio social colectividad, etc.

Unidad de explotación o servicio:

Grupo identificable más pequeño de activos y que son independientes de los derivados de otros activos y grupos de activos.



Balarazioa

Ibilgetu materiala hasiera batean eskuratzeko edo produzitzeko izandako kostuagatik errekonozitzen da eta, ondoren, minorizatu egiten da, dagokion amortizazio metatuarekin eta hondatzeagatik izan dituen galerekin, 4.1 Oharrean aipatutako irizpidearen arabera.

Ibilgetu materiala osatzen duten elementu desberdinak kontserbatzeko, mantentzeko eta konpontzeko aldizkako gastuak horiek egiten diren urteko galeren eta irabazien kontura egozten dira. Aitzitik, ondasun horien ahalmena edo eraginkortasuna handitzen edo bizitza baliagarria luzatzen laguntzeko hobekuntzetan egindako gastuak kostu handiago gisa erregistratzen dira, eta, ondorioz, ordeztautako edo berritutako elementuak kontabilitatetik kentzen dira.

Erabiltzen den ibilgetu materialen elementuen amortizazioa kostuaren balioaren arabera egiten da, metodo linealari jarraituz, aurreikusten diren bizitza erabilgarriko hurrengo urteetan:

Valoración

El inmovilizado material se valora inicialmente por su precio de adquisición o coste de producción, y posteriormente se minora por la correspondiente amortización acumulada y las pérdidas por deterioro, si las hubiera, conforme al criterio mencionado en la Nota 4.1.

Los gastos periódicos de conservación, mantenimiento y reparación de los diferentes elementos que componen el inmovilizado material se imputan a la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio en que se incurren. Por el contrario, los importes invertidos en mejoras que contribuyen a aumentar la capacidad o eficiencia o a alargar la vida útil de dichos bienes se registran como mayor coste de los mismos con el consiguiente retiro contable de los elementos sustituidos o renovados.

La amortización de los elementos del inmovilizado material en uso se realiza sobre los valores de coste siguiendo el método lineal, durante los siguientes años de vida útil estimados:

Elementuak Elementos	Aldia Periodo
Instalazioak eta altzariak Instalaciones y mobiliario	6,6
Informazio prozesuetarako ekipoak Equipos para procesos de información	4
Beste ibilgetu material batzuk Otro inmovilizado material	10

Kalkulatutako hondar balioak eta amortizatzeko ezarritako metodoak eta aldiak ekitaldi bakoitzaren amaieran berrikusten dira eta, dagokionean, modu prospektiboan doitzan dira.

Aktivo materialen balioa narratzea:

Ekitaldi bakoitzaren amaieran, dagokionean, beharrezko zuzenketa baloratiboak egiteko komenigarritasuna aztertzen da, ibilgetu materialeteko elementu bakoitzari ekitaldi bakoitzaren amaieran dagokion balio berreskuragarri txikiena egoztek, betiere egoerarik edo aldaketarik badago ibilgetuaren kontabilitateko balio garbia ez dela guztiz berreskuragarria adierazten duenik, kostu eta gastu

Los valores residuales estimados y los métodos y períodos de amortización aplicados son revisados al cierre de cada ejercicio y, si procede, ajustados de forma prospectiva.

Deterioro de valor de activos materiales:

Al cierre de cada ejercicio se analiza la conveniencia de efectuar, en su caso, las correcciones valorativas necesarias, con el fin de atribuir a cada elemento de inmovilizado material el inferior valor recuperable que le corresponda al cierre de cada ejercicio, siempre que se producen circunstancias o cambios que evidencian que el valor neto contable del inmovilizado pudiera no ser íntegramente recuperable por la generación de



guztiak estaltzeko behar besteko sarrerarik sortu ez delako. Horrela gertatuz gero, balioa zuzentzeko kausak desagertzen badira, azpiko balorazioa ez da mantenduko.

Aurrekoa ondasun sailkapenaren arabera honako flabardura haukin:

Eskudiru fluxua sortzen ez duen ondasuna: kasu horretan narriadura egoteko hauxe gertatu beharko da: kontabilitateko balioa berreskuragarri den zenbatekoa baino handiagoa izatea, ulertuta zenbateko berreskuragarria dela aktiboaren arrazoizko balioetan handiena, salmenta kostuak edo erabiltzen ari den balioa (birjarpen balioaren araberakoa) kendu ondoren, Hemen birjarpen kostua da zerbitzu gaitasun edo ahalmen bera duen aktibo bat eskuratz gero une honetan ordaindu beharko litzatekeen zenbatekoa, kostu hori oinarri hartuta kalkulatutako metatutako amortizazioa kenduta, kasuan kasu.

Eskudiru fluxua sortzen duen ondasuna: kasu horretan narriadura egoteko hauxe gertatu beharko da: kontabilitateko balioa berreskuragarri den zenbatekoa baino handiagoa izatea, ulertuta zenbateko berreskuragarria dela aktiboaren arrazoizko balioetan handiena, salmenta-kostuak edo erabiltzen ari den balioa (en ondoren).

Erakundeak kontraprestaziorik gabe lagatako ibilgetua:

Betiereko lagapenak edo aktiboaren bizitza erabilgarriaren iraupen bera edo handiagorako lagapenak gastu gisa kontabilizatuko dira emaitzen kontuan, lagapenean utzitako aktiboak liburueta duen balioarekin.

Ibilgetuaren bizitza erabilgarria baino gutxiago irauten duten lagapenetan, gastua lagatako eskubideak liburueta duenaren balio bereko zenbatekoarekin onartuko da, ordain gisa ibilgetuaren kontu konpentsatzalea bat erabilita. Aktibo amortizagarrietarako, kontu konpentsatzalearen saldoa birsailkatu eta lagapenaren epean zehar metatutako amortizazioaren sailkapenean sartuko da aktiboaren balio galera gertatu ahala.

4.3.- Higiezinetako inbertsioak

BCAMek ez dauka atal honetan aktiborik erregistratuta.

ingresos suficientes para cubrir todos los costes y gastos. En este caso, no se mantiene la valoración inferior si las causas que motivaron la corrección de valor hubiesen dejado de existir.

Lo anterior según la clasificación de bien con los siguientes matizaciones:

Bien no generador de flujo de efectivo: en cuyo caso se atenderá que el deterioro se producirá cuando el valor contable supere al importe recuperable (mayor importe entre valor razonable menos costes de venta y su valor en uso el cual se determina por su coste de reposición). Aquí el coste de reposición se define como el importe actual que debería pagarse si se adquiriese un activo con la misma capacidad o potencial de servicio menos, en su caso, la amortización acumulada calculada sobre la base de tal coste.

Bien generador de flujo de efectivo: en cuyo caso se atenderá que el deterioro se producirá cuando el valor contable supere al importe recuperable (mayor importe entre su valor razonable menos costes de venta y su valor en uso).

Inmovilizado cedido por la entidad sin contraprestación:

Las cesiones a perpetuidad o por un tiempo igual o superior a la vida útil del activo, se contabilizarán como un gasto en la cuenta de resultados por el valor en libros del activo cedido.

En las cesiones por un periodo inferior a la vida útil del inmovilizado, el gasto se reconocerá por un importe equivalente al valor en libros del derecho cedido, empleando como contrapartida una cuenta compensadora del inmovilizado. Para activos amortizables, el saldo de la cuenta compensadora se reclasificará al de la amortización acumulada durante el plazo de la cesión a medida que se produzca la depreciación sistemática del activo.

4.3.- Inversiones inmobiliarias

BCAM no tiene activos registrados dentro de este apartado.



4.4.- Ondare Historikoa osatzen duten ondasunak

BCAMek ez dauka atal honetan aktiborik erregistratuta.

4.5.- Errentamenduak

Elkartea errentamendu operatiboko hainbat kontratu izan ditu izenpetuta, bera errentaria izanik.

Errentamendu operatiboko hitzarmenetatik datozen gastuak galeren eta irabazien kontuan kargatzen dira, horiek sortzen diren ekitaldiaren barruan. Errentamendu operatibo bat kontratatzean egiten den edozein kobra-keta edo ordainketa aurretaizko kobra-ketakatzat edo ordainketatzat joko da, eta emaitzetara egotzikoa da, errentamenduaren denboran zehar, errentan jarritako aktiboaren etekinak jasotzen diren heinean.

4.6.- Trukeak

“Trukea” aktibo materialak edo ukiezinak diru ez diren bestelako aktibo batzuen truke eskuratzea da, edo horien eta diru aktiboen konbinazio baten truke. Ildo horretan, BCAMek ez du horrelako operaziorik egin.

4.7.- Finantza tresnak

4.7.1. Aktibo finantzarioak

Balorazioa:

Hasieran, emandako kontraprestazioaren arrazoizko balioarekin gehi zuzenean egotz dakizkiekeen transakzio kostuekin erregistratzen dira.

Zehazki, zordun komertzialei eta kobra-tu beharreko beste kontu batzuei buruzko zuzenketa baloratiboei dagokienez, horrelakorik balego, egin beharreko zuzenketa baloratiboa kalkulatzeko Elkartea erabilitako irizpidea saldoaren antzinatasuna da.

Dirua eta antzeko beste aktibo likidoak esaten denean esan nahi da kaxan eta kontu korronteetan dagoen dirua, ageriko banku gordailuak eta bestelako tresna oso likidoak, jatorrian hiru hilabeteko mugaeguna edo txikiagoa dutenak, eta balioa aldatzeko arrisku minimoa dutenak.

4.4.- Bienes integrantes del patrimonio histórico

BCAM no tiene activos registrados dentro de este apartado.

4.5.- Arrendamientos

La Asociación ha tenido suscritos diversos contratos de arrendamiento operativo en los que actúa como arrendataria.

Los gastos derivados de los acuerdos de arrendamiento operativo se cargarán a la cuenta de pérdidas y ganancias en el ejercicio en que se devengan. Cualquier cobro o pago que pudiera realizarse al contratar un arrendamiento operativo, se tratará como un cobro o pago anticipado que se imputará a resultados a lo largo del periodo del arrendamiento, a medida que se reciban los beneficios del activo arrendado.

4.6.- Permutas

BCAM no ha realizado operaciones de “permuto” consistentes en la adquisición de activos materiales o intangibles a cambio de la entrega de otros activos no monetarios o de una combinación de éstos con activos monetarios.

4.7.- Instrumentos financieros

4.7.1. Activos financieros

Valoración:

Se registran inicialmente al valor razonable de la contraprestación entregada más los costes de la transacción que sean directamente atribuibles.

En particular, y respecto a las correcciones valorativas relativas a los deudores comerciales y otras cuentas a cobrar, el criterio utilizado por la Asociación para calcular las correspondientes correcciones valorativas, si las hubiera, es el de la antigüedad del saldo.

Efectivo y otros activos líquidos equivalentes incluye el efectivo en caja y cuentas corrientes, depósitos bancarios a la vista y otros instrumentos altamente líquidos con vencimientos originales iguales o inferiores a tres meses y con un riesgo insignificante de cambio de valor.



Aktibo finantzarioak erosi ondoren sortu diren interesak eta dibidenduak galeren eta irabazien kontuan errekonozitzen dira.

Balantzean, aktibo finantzarioak korronteak edo ez korronteak izango dira, mugaeguna hamabi hilabete baino gutxiago, hamabi hilabete edo gehiago den kontuan hartuta.

4.7.2. Pasibo finantzarioak

Ordaintzeko zorrak eta partidak:

Hartzekodun komertzialek ez dute esplizituki interesik sortzen eta beren balio nominalarekin erregistratzen dira.

Mugaeguna urte bat baino luzeagoa ez duten eta kontratuko interes tasa ez duten operazio komertzialengatik dauden zorrak, hasieran zein ondoren, beren balio nominalarekin baloratzen dira, diru fluxuak ez eguneratzearren ondorioak garrantzirik ez badu.

Zorrak korrontean eta ez korrontean sailkatzea:

Ondoko balantzean, zorrak mugaegunen arabera sailkatzen dira, hau da, zor korronteak izango dira mugaeguntzat hamabi hilabete edo gutxiago dutenak, eta zor ez korronteak tarte hori baino handiagoa dutenak.

4.8.- Kontabilitateko estaldurak

Arrisku jakin batuetan jartzeko estaldura behar bada, dagokionean, Elkarteak operazioak estaltzeko egokitzat jotzen diren kontratuak egingo ditu.

4.9.- Kredituak eta zorrak jarduera propioagatik

Kredituak jarduera propioagatik:

Jarduera propioagatiko kredituak dira norberaren jarduera aurrera eramatean onuradun, erabiltzaile, babesle eta afiliatuen aurrean sortzen diren kobrantza eskubideak.

Mugaeguna epe laburrera dutenek sortuko duten kobrantza eskubidea, beraien balio nominalaren arabera kontabilizatuko da. Epemuga hori baino handiagoa bada, beraien uneko balioarekin aitortuko dira. Diru sarrera finantzarioa amortizatutako kostuaren irizpidearen arabera erregistratuko da.

Los intereses y dividendos de activos financieros devengados con posterioridad al momento de adquisición son reconocidos en la cuenta de pérdidas y ganancias.

En el balance, los activos financieros se clasifican entre corrientes y no corrientes en función de que su vencimiento sea anterior, igual o posterior a doce meses.

4.7.2. Pasivos financieros

Débitos y partidas a pagar:

Los acreedores comerciales no devengan explícitamente intereses y se registran a su valor nominal.

Los débitos por operaciones comerciales con vencimiento no superior a un año y que no tienen un tipo de interés contractual se valoran, tanto en el momento inicial como posteriormente, por su valor nominal cuando el efecto de no actualizar los flujos de efectivo no es significativo.

Clasificación de deudas entre corriente y no corriente:

En el balance adjunto, las deudas se clasifican en función de sus vencimientos, es decir, como deudas corrientes aquéllas con vencimiento igual o anterior a doce meses y como deudas no corrientes las de vencimiento posterior a dicho período.

4.8.- Coberturas contables

En el caso de necesidad concreta de cubrir su exposición a un determinado riesgo, la Asociación formalizaría, en su caso, aquellos contratos considerados adecuados en cobertura de operaciones.

4.9.- Créditos y débitos por la actividad propia

Créditos por la actividad propia:

Los créditos por la actividad propia son los derechos de cobro que se originan en el desarrollo de la actividad propia frente a los beneficiarios, usuarios, patrocinadores y afiliados.

Aquellos con vencimiento a corto plazo, originarán un derecho de cobro que se contabilizará por su valor nominal. Si el vencimiento supera dicho plazo, se reconocerán por su valor actual. El ingreso financiero se registrará de acuerdo con el criterio del coste amortizado.



Ekitaldiaren itxieran, gutxienez, beharrezko balio zuzenketak egin beharko dira, beti ere narriaduraren ebidentzia objektiboa badago.

Zorrak jarduera propioagatik:

Jarduera propioarengatiko zorrak dira erakundeak bere helburuak betetzeko bere onuradunei laguntzak eta bestelako esleipenak emateagatik dituen obligazioak.

Mugaeguna epe laburrera dutenek pasibo bat sortuko dute, beraien balio nominalarekin. Epemuga hori baino handiagoa bada, beraien uneko balioarekin aitortuko dira. Gastu finantzarioa amortizatutako kostuaren irizpidearen arabera erregistratuko da.

Hainbat urtetarako laguntzak:

Lagapena hainbat urtetarako bada, pasiboa irmoki konprometitutako zenbatekoaren uneko balioarekin erregistratuko da modu ezeptaezinean eta baldintzarik gabe. Hori bera aplikatuko da, halaber, laguntzaren luzapena aldizkako ebaluaketen menpe ez dagoenean, hau da, laguntza luzatzeko baldintza bakarra izapide formal edo administratiboak betetzea denean.

4.10.- Izakinak

BCAMek ez dauka atal honetan aktiborik erregistratuta.

4.11.- Transakzioak atzerriko dirutan

Elkartearren moneta funtzionala euroa da. Ez da operaziorik egiten euroa ez den bestelako dirutan, hau da, "atzerriko monetan", eta, ondorioz, ez da aldaketarik erregistratzen truke tasen aplikazioagatik.

4.12.- Mozkinen gaineko zerga

Sozietateen gaineko Zergaren alorrean, Elkartea Bizkaiko Sozietateen Zerga arautzen duen 11/2013 Foru Arauaren bidez arautzen da, eta partzialki salbuetsita dauden erakundeei buruzko 120 artikulua aplikagarriak da. Ondorio horietarako, ez zaio aplikagarria 1/2004 Foru Araua, otsailaren 24koa, Irabazi Asmorik Gabeko Zerga Araubideari buruzkoa, Elkarrean ez duelako Onura Publikoko deklaraziorik.

Al menos al cierre del ejercicio, deberán efectuarse las correcciones valorativas necesarias siempre que exista evidencia objetiva del deterioro.

Débitos por la actividad propia:

Los débitos por la actividad propia son las obligaciones que se originan por la concesión de ayudas y otras asignaciones a los beneficiarios de la entidad en cumplimiento de los fines propios.

Aquellos con vencimiento a corto plazo, originarán el reconocimiento de un pasivo por su valor nominal. Si el vencimiento supera dicho plazo, se reconocerán por su valor actual. El gasto financiero se registrará de acuerdo con el criterio del coste amortizado.

Ayudas plurianuales:

Si la concesión es plurianual, el pasivo se registrará por el valor actual del importe comprometido en firme de forma irrevocable e incondicional. Se aplica también a los casos en los que la prolongación de la ayuda no esté sometida a evaluaciones periódicas sino al mero cumplimiento de trámites formales o administrativos.

4.10.- Existencias

BCAM no tiene activos registrados dentro de este apartado.

4.11.- Transacciones en moneda extranjera

La moneda funcional de la Asociación es el euro. No se realizan operaciones en otras divisas distintas del euro denominadas en "moneda extranjera", en consecuencia, no se registran variaciones por aplicación de los tipos de cambio.

4.12.- Impuesto sobre beneficios

En el ámbito del Impuesto sobre Sociedades, la Asociación se regula por la Norma Foral 11/2013 del Impuesto sobre Sociedades de Bizkaia, siendo de aplicación la regulación del artículo 38 referido a entidades parcialmente exentas. A estos efectos no le resulta de aplicación la Norma Foral 1/2004, de 24 de febrero, de Régimen Fiscal de las Entidades sin Fines Lucrativos por no disponer la Asociación de la declaración de Utilidad Pública.



4.13.- Sarrerak eta gastuak

Sarrerak eta gastuak sortzapen irizpidearen arabera egozten dira, hau da, horiek ordezkatzen dituzten ondasunen eta zerbitzuen egiazko mugimendua gertatzen denean, alde batera utzita horietatik ondorioztatzen den diru korrontea edo finantzarioa noiz gertatzen den.

Zehazki, entitateak emandako laguntzak horiek ematea onartzen den unean aitortuko dira. Hainbat urtetarako bada, pasiboaren kontu batera ordaintzeko, hartutako konpromisoaren uneko balioarekin.

Gastuen aldi baterako egozpena:

Korronte finantzarioa edo monetarioa benetako korrontea baino lehenago sortzen denean, eragiketak aktibo bat eragingo du, eta hori gastu moduan aitortuko da benetako korrontea zehazten duen gertaera gauzatzen denean.

Benetako korrontea ekitaldi ekonomikoa baino aldi luzeagoetara zabaltzen bida, aldi bakoitzak dagokion gastua aitortu behar du, arrazoizko irizpideekin kalkulatuta.

Gastuak etorkizuneko ekitaldieta rako:

Etorkizunean antolatuko diren ekitaldiei lotutako ordainketak (erakusketak, biltzarra, hitzaldiak, etab.) emaitzetan gasto gisa aitortuko dira egin ziren datan, ez bada ibilgetuko ondasunak erosteari, aipatu ekitaldia antolatzeko eskubideei edo aktiboen definizioa betetzen duen beste edozein kontzepturi lotuta daudela.

Sarrerak entitatearen xedeak betetzearen ondorioz:

Sarrerak jaso beharreko kontraprestazioaren arrazoizko balioarekin kalkulatzen dira, eta emandako ondasunengatik eta egindako zerbitzuengatik kobrautu beharreko zenbatekoak dira, jardueraren esparru arruntean, deskontuak eta zergak kendu eta gero.

Zerbitzuak entregatu eta emateagatik, adostutako zenbatekoarekin baloratzen dira.

Erabiltzaileen edo afiliatuen kuotak sarrera moduan aitortuko dira, dagokien aldean.

4.13.- Ingresos y gastos

Los ingresos y gastos se imputan en función del criterio de devengo, es decir, cuando se produce la corriente real de bienes y servicios que los mismos representan, con independencia del momento en que se produzca la corriente monetaria o financiera derivada de ellos.

En particular, las ayudas otorgadas por la entidad se reconocerán en el momento en que se apruebe su concesión. En caso de ser plurienal con abono a una cuenta de pasivo, por el valor actual del compromiso asumido.

Imputación temporal de Gastos:

Cuando la corriente financiera o monetaria se produzca antes que la corriente real, la operación en cuestión dará lugar a un activo, que será reconocido como un gasto cuando se perfeccione el hecho que determina la corriente real.

Cuando la corriente real se extienda por períodos superiores al ejercicio económico, cada uno de los períodos debe reconocer el gasto correspondiente, calculado con criterios razonables.

Gastos para eventos futuros:

Los desembolsos relacionados con la organización de eventos futuros (exposiciones, congresos, conferencias, etc...) se reconocerán en resultados como un gasto en la fecha en que se incurran, salvo que estuvieran relacionados con la adquisición de bienes del inmovilizado, derechos para organizar el citado evento o cualquier otro concepto que cumpla la definición de activo.

Ingresos en cumplimiento de los fines de la entidad:

Los ingresos se calculan al valor razonable de la contraprestación a recibir y representan los importes a cobrar por los bienes entregados y los servicios prestados en el marco ordinario de la actividad, deducidos descuentos e impuestos.

Las entregas y prestaciones de servicios se valoran por el importe acordado.

Las cuotas de usuarios o afiliados se reconocerán como ingresos en el periodo al que correspondan.



Baliabideak lortzeko promozioetako sarrerak, babesleenak eta laguntzetakoak kanpainak eta ekintzak egiten direnean aitortuko dira.

Edonola ere, egin beharreko periodifikazioak egingo dira.

4.14.- Hornidurak eta kontingentziak

Urteko kontuek jasotzen dituzten horniduren ezaugarría da espero dela horien obligazioari erantzun behar izateko probabilitatea erantzun behar ez izateko probabilitatea baino handiagoa dela. Pasibo kontingenteak ez dira urteko kontuetan jasotzen, eta horien informazioa memoriako oharretan ematen da, urrunekotzat jotzen ez diren heinean.

2016ko ekitaldiaren itxieran ez zegoen Elkartearen kontra abiarazitako procedura judicial eta erreklamaziorik martxan, bere jardueraren ohiko garapenaren ondorioz.

4.15.- Ingurumenari eragiten dioten jarduerak

Ingurumen jarduera ingurumenari egiten zaion kaltea prebenitzen, murrizten edo konpontzen duena da.

Elkartearen jarduerak, bere izaeragatik, ez du eraginik ingurmenean.

4.16.- Langile gastuak eta pentsioengatiko konpromisoak

Langile gastuetan sartzen dira une bakoitzean maila sozialean sortzen diren hartzeko eta betebehar guztiak, derrigorrezkoak zein borondatezkoak, eta betebeharrauk errekonozitzen dira aparteko ordainsariei, oporrei edo hartzeko aldagarriei eta horiei elkartutako gastuei dagokienez.

Elkarteak ez dauka bere langileentzako erretiro pentsio planik, eta horren gaineko obligazioak Estatuko Gizarte Segurantzak estaltzen ditu.

Kaleratzeagatiko kalte-ordainak:

Arrazoi justifikatu bat dagoenean salbu, elkarteek langileei kalte-ordainak eman behar dizkiete zerbitzua emateari uzteko esaten dietenean.

Los ingresos de promociones para captación de recursos, de patrocinadores y de colaboraciones se reconocerán cuando las campañas y actos se produzcan.

En todo caso, se realizarán las periodificaciones necesarias.

4.14.- Provisiones y contingencias

Las cuentas anuales recogen todas las provisiones con respecto a las cuales se estima que la probabilidad de que se tenga que atender la obligación es mayor que de lo contrario. Los pasivos contingentes no se reconocen en las cuentas anuales, sino que se informa sobre los mismos en las notas de la memoria, en la medida en que no sean considerados como remotos.

Al cierre del ejercicio 2016 no se encontraba en curso ningún procedimiento judicial o reclamación entablado contra la Asociación con origen en el desarrollo habitual de sus actividades.

4.15.- Actuaciones con incidencia en el medio ambiente

La actividad medioambiental es aquella cuyo objetivo consiste en prevenir, reducir o reparar el daño que se produzca sobre el medioambiente.

La actividad de la Asociación, por su naturaleza no tiene un impacto medioambiental.

4.16.- Gastos de personal y compromisos por pensiones

Los gastos de personal incluyen todos los haberes y las obligaciones de orden social obligatorias o voluntarias devengadas en cada momento, reconociendo las obligaciones por pagas extras, vacaciones o haberes variables y sus gastos asociados.

La Asociación no tiene un plan de pensiones de jubilación para sus empleados, estando las obligaciones al respecto cubiertas por la Seguridad Social del Estado.

Indemnizaciones por despido:

Excepto en el caso de causa justificada, las entidades vienen obligadas a indemnizar a sus empleados cuando son cesados en sus servicios.



Enplegua modu anormalean bukatzeko beharrik aurreikusten ez denez, eta beren borondatez zerbitzuari uzten dioten langileek kalte-ordinak jasotzen ez dutenez, kalte-ordinainen ordainketak, gertatzen direnean, gastuetan kargatzen dira, kaleratzea gauzatzeko erabakia hartzen den unean.

4.17.- Diru laguntzak, dohaintzak eta legatuak

Ez itzulgarriak

Diru lagunza bat ez itzulgarritzat jotzen da diru lagunza emateko akordio individualizatua dagoenean, hori emateko ezarritako baldintza guztiak bete direnean eta kobraztuko den zentzuzko zalantzarak ez dagoenean.

Horiek ondare garbian kontabilizatuko dira zuzenean, eta ondoren sarrera gisa birsailkatuko dira.

Xede zehatzik ez badute, ematen diren ekitaldiko soberakinean kontabilizatuko dira zuzenean.

Xede jakina badute, gastuak egin eta modu korrelacionatuan egotziko dira.

Diru lagunza, dohaintza edo legatua elkarteko kideek, fundatzaileek edo nagusiek egiten badute, irizpide berari jarraituko zaio, fondo sozialerako denean izan ezik.

Itzulgarriak:

Diru lagunza itzulgarriak pasibo gisa erregistratzen dira, ez itzulgarritzat jo arteko baldintzak betetzen diren arte, eta diru lagunza ez itzulgarriak ondare garbiari zuzenean egotzitako sarrera gisa erregistratzen dira, eta sarrera gisa errekonozitzen dira sistemakoki, eta diru laguntzatik ondorioztatutako gastuei arrazionalki lotuta.

Ondorio horietarako, emateko ezarritako baldintzak bete direla eta jasotzeari buruz arrazoizko zalantzarak ez dagoela joko da.

- 1) Aktibo bat eskuratzeko lortutakoak ez itzulgarritzat jotzeko, bakarrik kontuan hartuko da ea agindutako aktiboa eskuratu den ala ez.
- 2) Aktibo bat eraiki, hobetu, eraberritu edo handitzeko lortutakoak itzulgarriak ez direla jotzeko, kontuan hartuko da ea ekitaldiaren itxieran jarduketa osorik edo zati batean gauzatu den ala ez, beti ere eman zirenean jarritako

Ante la ausencia de cualquier necesidad previsible de terminación anormal del empleo y dado que no reciben indemnizaciones aquellos empleados que cesan voluntariamente en sus servicios, los pagos por indemnizaciones, cuando surgen, se cargan a gastos en el momento en que se toma la decisión de efectuar el despido.

4.17.- Subvenciones, donaciones y legados

No reintegrables

Una subvención se considera no reintegrable cuando existe un acuerdo individualizado de concesión de la subvención, se han cumplido todas las condiciones establecidas para su concesión y no existen dudas razonables de que se cobrará.

Éstas se contabilizarán directamente en el patrimonio neto para su posterior reclasificación como ingresos.

Si no tienen finalidad específica se contabilizarán directamente en el excedente del ejercicio en que se concedan.

Si tienen finalidad se imputarán de forma correlacionada con la ejecución de los gastos.

Si la subvención, donación o legado fuera realizada por asociados, fundadores o patronos seguirán el mismo criterio, excepto que fueran para el fondo social.

Reintegrables:

Las subvenciones reintegrables se registran como pasivos hasta cumplir las condiciones para considerarse no reintegrables, mientras que las subvenciones no reintegrables se registran como ingresos directamente imputados al patrimonio neto y se reconocen como ingresos de forma sistemática y racional correlacionada con los gastos derivados de la subvención.

A estos efectos se considerará que se han cumplido las condiciones establecidas para su concesión y no existan dudas razonables sobre su recepción.

- 1) Las obtenidas para adquirir un activo solo se calificarán de no reintegrables cuando se haya adquirido el correspondiente activo.
- 2) Las obtenidas para la construcción, mejora, renovación o ampliación de un activo, si las condiciones del otorgamiento exigen la finalización de la obra y su puesta en condiciones de funcionamiento, se considerarán no



baldintzetako bat obra bukatzea eta abian jartzeko moduan uztea bazen. Exekuzio partziala badago, ez itzulgarri moduan sailkatuko da exekutatutako obraren proportzioan, betiere aktiboaren eraikuntza amaituko delako arrazoizko zalantzak ez badago.

- 3) Hainbat urtetan gauzatzeko diren gastu espezifikoak finantzatzeko lortutakoak ez itzulgarritzat jotzeko, kontuan hartuko da ea ekitaldiaren itxieran jarduketa osorik edo zati batean gauzatu den, betiere eman zirenean jarritako baldintzetako bat jarduketa plana bukatzea eta planeko jarduerak egin direla egiatzatzea baten. Exekuzio partziala izan bada, jasotako zenbatekoa ez itzulgarritzat joko da egindako gastuaren proportzioan.

Zehazki, jasotako diru laguntzak, dohaintzak eta legatuak kontabilizatzeko, Elkarteak honako irizpide hauei jarraitzen die:

- a) *Kapitaleko diru lagunza, dohaintza eta legatu ez itzulgarriak:* emandako zenbatekoaren edo ondasunaren arrazoizko balioarekin baloratzen dira, dirua izan edo ez, eta emaitzetan egozten dira, diruz lagundutako elementuei buruz aldi horretan egindako amortizazioaren horniduraren proportzioan, edo, dagokionean, besterentzen edo narriatzeagatik zuzenketa báloratiboa egiten denean, salbu eta bazkideengandik edo jabeengandik jasotakoak badira, horiek zuzenean fondo propioetan erregistratzen baitira, eta ez dira sarrera.
- b) *Diru lagunza itzulgarriak:* itzulgarri izaera duten bitartean, pasibo gisa kontabilizatzen dira.
- c) *Ustiapeneko diru laguntzak:* emaitzetara ordaintzen dira ematen diren unean, salbu eta etorkizuneko ekitaldiko ustiapen déficit finantzatzen bideratzen badira, orduan ekitaldi horietan egotzikoa baitira. Gastu jakin batzuk finantzatzeko ematen badira, finantzatutako gastu horiek sortu ahala egotzikoa dira.

4.18.- Negozio konbinazioak

Urteko kontuak formulatzeko unera arte ez da horrelako operaziorik egin.

reintegrables cuando al cierre del ejercicio se haya ejecutado la actuación, total o parcialmente. En el supuesto de ejecución parcial, la subvención se calificará como no reintegrable en proporción a la obra ejecutada, siempre que no existan dudas razonables de que concluirá la construcción del activo.

- 3) Las obtenidas para financiar gastos específicos de ejecución plurianual, si las condiciones del otorgamiento exigen la finalización del plan de actuación y la justificación de que se han realizado las correspondientes actividades, se considerarán no reintegrables cuando al cierre del ejercicio se haya ejecutado la actuación, total o parcialmente. En el supuesto de ejecución parcial, el importe recibido se calificará como no reintegrable en proporción al gasto ejecutado.

En concreto, para la contabilización de las subvenciones, donaciones y legados recibidos la Asociación sigue los criterios siguientes:

- a) *Subvenciones, donaciones y legados de capital no reintegrables:* Se valoran por el valor razonable del importe o el bien concedido, en función de si son de carácter monetario o no, y se imputan a resultados en proporción a la dotación a la amortización efectuada en el periodo para los elementos subvencionados o, en su caso, cuando se produzca su enajenación o corrección valorativa por deterioro, con excepción de las recibidas de socios o propietarios que se registran directamente en los fondos propios y no constituyen ingreso alguno.
- b) *Subvenciones de carácter reintegrable:* Mientras tienen el carácter de reintegrables se contabilizan como pasivos.
- c) *Subvenciones de explotación:* Se abonan a resultados en el momento en que se conceden excepto si se destinan a financiar déficit de explotación de ejercicios futuros, en cuyo caso se imputarán en dichos ejercicios. Si se conceden para financiar gastos específicos, la imputación se realizará a medida que se devenguen los gastos financiados.

4.18.- Combinaciones de negocios

Hasta el momento de la formulación de las cuentas anuales no se han realizado operaciones de esta naturaleza.



4.19.- Negozio bateratuak

Urteko kontuak formulatzeko unera arte ez da horrelako operaziorik egin.

4.20.- Lotutako aldeen arteko transakzioak

Lotutako aldeen arteko transakzioak, oro har, hasiera batean, arrazoizko balioarekin baloratzen dira. Adostutako prezioa ez badator bat arrazoizko balioarekin, diferentzia operazioaren errealitate ekonomikoaren arabera erregistratzen da. Ondorengo balorazioa dagozkion arauetan aurreikusitakoaren arabera egiten da. Elkarteak bere operazio guztiak merkatu balioei lotutakoekin egiten ditu. Horrez gain, transferentzi prezioek euskarri egokia dute eta, ondorioz, Elkartearen Zuzendaritza Batzordeak uste du ez dagoela alde horretatik arrisku nabarmenik, etorkizunean pasibo garrantzitsurik ekar dezakeenik.

4.21.- Saltzeko mantendutako aktibo ez korrontea

Elkarteak ez dauka saltzeko mantendutako aktibo ez korrontetzat sailkatutako elementurik.

4.22.- Etendako operazioak

Elkarteak ez dauka erregistratuta jarduera etentzat sailka daitekeen operaziorik.

4.19.- Negocios conjuntos

Hasta el momento de la formulación de las cuentas anuales no se han realizado operaciones de esta naturaleza.

4.20.- Transacciones entre partes vinculadas

Las transacciones entre partes vinculadas se valoran, en general, inicialmente por su valor razonable. Cuando el precio acordado difiere de su valor razonable, la diferencia se registra atendiendo a la realidad económica de la operación. La valoración posterior se realiza conforme con lo previsto en las correspondientes normas. La Asociación realiza todas sus operaciones con vinculadas a valores de mercado. Adicionalmente, los precios de transferencia se encuentran adecuadamente soportados por lo que la Junta Directiva de la Asociación considera que no existen riesgos significativos por este aspecto de los que puedan derivarse pasivos de consideración en el futuro.

4.21.- Activos no corrientes mantenidos para la venta

La Asociación no dispone de elementos clasificados como activos no corrientes mantenidos para la venta.

4.22.- Operaciones interrumpidas

La Asociación no registra operaciones clasificables como actividad interrumpida.

5. OHARRA. IBILGETU MATERIALA

Ondoren erakusten dugu ibilgetu materialaren xehetasuna eta mugimendua:

NOTA 5. INMOVILIZADO MATERIAL

El detalle y movimiento del inmovilizado material se muestra a continuación:



Kostua Coste	2015.01.01 01.01.2015	Eransketak Adiciones	Bajak Bajas	Eskualdatzeak Traspasos	2015.12.31 31.12.2015
Lurrak eta ondasun naturalak Terrenos y bienes naturales	900.000,00	---	---	---	900.000,00
Eraikuntzak Construcciones	4.777.012,73	---	---	---	4.777.012,73
Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	45.087,50	---	---	---	45.087,50
Beste instalazio batzuk Otras instalaciones	648.347,75	---	---	---	648.347,75
Higigarria Mobiliario	140.837,20	5.506,08	---	---	146.343,28
Informazioa prozesatzeko ekipamenduak Equipos proceso de información	257.661,08	122.081,62	---	---	379.742,70
Beste ibilgetu material batzuk Otro inmovilizado material	7.526,30	---	---	---	7.526,30
Ibilgetu materialetarako aurrerakinak Anticipos para inmovilizado material	293.500,00	---	---	---	293.500,00
Kostua guztira Total Coste	7.069.972,56	127.587,70	---	---	7.197.560,26

Metatutako amortizazioa Amortización Acumulada	2015.01.01 01.01.2015	Eransketak Adiciones	Bajak Bajas	Eskualdatzeak Traspasos	2015.12.31 31.12.2015
Eraikuntzak Construcciones	(434.273,94)	(144.757,98)	---	---	(579.031,92)
Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	(13.942,12)	(6.441,07)	---	---	(20.383,19)
Beste instalazio batzuk Otras instalaciones	(159.449,10)	(53.149,70)	---	---	(212.598,80)
Higigarria Mobiliario	(164.645,50)	(58.076,81)	---	---	(222.722,31)
Informazioa prozesatzeko ekipamenduak Equipos proceso de información	(223.334,34)	(20.576,86)	---	---	(243.911,20)
Beste ibilgetu material batzuk Otro inmovilizado material	(2.539,80)	(752,63)	---	---	(3.292,43)
Amortizazioa guztira Total amortización	(998.184,80)	(283.755,05)	---	---	(1.281.939,85)
Balio garbia Valor Neto	6.071.787,76				5.915.620,41



Kostua Coste	2016.01.01 01.01.2016	Etransketak Adiciones	Bajak Bajas	Eskualdatzeak Traspasos	2016.12.31 31.12.2016
Lurrak eta ondasun naturalak Terrenos y bienes naturales	900.000,00	34.000,00	---	---	934.000,00
Eraikuntzak Construcciones	4.777.012,73	136.000,00	---	---	4.913.012,73
Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	45.087,50	---	---	---	45.087,50
Beste instalazio batzuk Otras instalaciones	648.347,75	14.684,85	---	---	663.032,60
Higigarria Mobiliario	146.343,28	24.515,41	---	---	170.858,69
Informazioa prozesatzeko ekipamendua Equipos proceso de información	379.742,70	94.578,43	---	---	474.321,13
Beste ibilgetu material batzuk Otro inmovilizado material	7.526,30	---	---	---	7.526,30
Ibilgetu materialetarako aurerrakinak Anticipos para inmovilizado material	293.500,00	---	---	---	293.500,00
Kostua guztira Total Coste	7.197.560,26	303.778,69	---	---	7.501.338,95

Metatutako amortizazioa Amortización Acumulada	2016.01.01 01.01.2016	Etransketak Adiciones	Bajak Bajas	Eskualdatzeak Traspasos	2016.12.31 31.12.2016
Eraikuntzak Construcciones	(579.031,92)	(147.704,65)	---	---	(726.736,57)
Instalazio teknikoak Instalaciones técnicas	(20.383,19)	(6.441,07)	---	---	(26.824,26)
Beste instalazio batzuk Otras instalaciones	(212.598,80)	(54.087,90)	---	---	(266.686,70)
Higigarria Mobiliario	(222.722,31)	(61.340,95)	---	---	(284.063,26)
Informazioa prozesatzeko ekipamendua Equipos proceso de información	(243.911,20)	(56.329,34)	---	---	(300.240,54)
Beste ibilgetu material batzuk Otro inmovilizado material	(3.292,43)	(752,63)	---	---	(4.045,06)
Amortizazioa guztira Total amortización	(1.281.939,85)	(326.656,54)	---	---	(1.608.596,39)
Balio garbia Valor Neto	5.915.620,41				5.892.742,56

2016ko ekitaldian zehar, Elkarteak ez du ibilgetu materialaren barruan finantza gasturik kapitalizatu.

Guztiz amortizatutako ibilgetu materialeko osagaiak honako xehetasuna dute:

Durante el ejercicio 2016 la Asociación no ha capitalizado gastos financieros dentro del inmovilizado material.

El importe totalmente amortizado correspondiente a los elementos de inmovilizado material presenta el siguiente detalle:



Kontua Cuenta	Kostua Coste	
	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
Informazioa prozesatzeko ekipamenduak Equipos proceso información	222.073,97	210.709,95
Guztira Total	222.073,97	210.709,95

2016ko abenduraren 31n, Elkarteak ez ditu sinatuta kontratuak aktiboen salmentarako.

2016ko abenduaren 31n, Elkarteak higiezin bat erosteko kontratu bat du izenpetuta, eta horretarako 293.500,00 euroko aurrerapen bat eman da.

2016ko abenduaren 31n ez dago aktibo materialik pasiboen bermerako titularitate murrizketa duenik.

Ez dago gertaerarik ibilgetu ukiezinari eragiten dionik, esaterako: auziak, bahimenduak, eta abar.

Al 31 de diciembre de 2016 la Asociación no tiene contratos firmados para la venta de activos.

Al 31 de diciembre de 2016 la Asociación tiene firmado un contrato para la compra de un inmueble, para la que ha entregado un anticipo de 293.500,00 euros.

Al 31 de diciembre de 2016 no existen activos materiales sujetos a restricciones de titularidad como garantías de pasivos.

No se dan circunstancias que afecten al inmovilizado material tales como: litigios, embargos, etc.

6. OHARRA. ONDARE HISTORIKOAREN ONDASUNAK

Erakundeak ez dauka Ondare Historikotzat kalifikatu daitekeen ondasunik.

NOTA 6. BIENES DEL PATRIMONIO HISTÓRICO

La Asociación no tiene bienes que puedan ser calificados como Patrimonio Histórico.

7. OHARRA. HIGIEZINETAKO INBERTSIOAK

Elkarteak ez du alokairu erregimenean ustiatzeko higiezinik.

2016ko ekitaldiaren amaieran ez dago inolako murrizketarik higiezinetan inbertsioak egiteko edo horietatik datozen sarrerak kobratzeko, ezta besterentz posible batetik lor daitezkeen baliabideei buruz ere.

NOTA 7. INVERSIONES INMOBILIARIAS

La Asociación no dispone de inmuebles destinados a su explotación en régimen de alquiler.

Al cierre del ejercicio 2016 no existía ningún tipo de restricciones para la realización de inversiones inmobiliarias ni para el cobro de los ingresos derivados de las mismas ni tampoco en relación con los recursos obtenidos de una posible enajenación.



Kontratuko betebeharra:

2016ko ekitaldiaren itxieran, horrelako elementurik ez dagoenez, ez zegoen alokairu erregimenean ustiatutako higiezinen gainean eroskeko konpromisorik. Horrez gain, aipatu ekitaldiaren itxieran ez dago inolako kontratu betebeharrik konponketak, mantentze lanak edo hobekuntzak egiteko.

Obligaciones contractuales:

Al cierre del ejercicio 2016 dado que no se disponen de elementos de esta naturaleza, no existían compromisos de compra, relacionados con inmuebles explotados en régimen de alquiler. Por otro lado, al cierre de dicho ejercicio no existe obligación contractual alguna en concepto de reparaciones, mantenimiento o mejoras.

8. OHARRA. IBILGETU UKIEZINA

Ondoren erakusten dugu ibilgetu ukieziaren xehetasuna eta mugimendua:

NOTA 8. INMOVILIZADO INTANGIBLE

El detalle y movimiento del inmovilizado intangible se muestra a continuación:

Kostua Coste	2015.01.01 01.01.2015	Eransketak Adiciones	Bajak Bajas	Eskualdatzeak Traspasos	2015.12.31 31.12.2015
Jabetza industriala Propiedad industrial	18.784,56	1.443,86	---	---	20.228,42
Informatikako aplikazioak Aplicac. Informat.	110.250,54	18.002,38	---	---	128.252,92
Kostuak guztira Total coste	129.035,10	19.446,24	—	—	148.481,34

Metatutako amortizazioa Amortización acumulada	2015.01.01 01.01.2015	Eransketak Adiciones	Bajak Bajas	Eskualdatzeak Traspasos	2015.12.31 31.12.2015
Jabetza industriala Propiedad industrial	(4.354,14)	(1.983,53)	---	---	(6.337,67)
Informatikako aplikazioak Aplicaciones informáticas	(97.495,12)	(7.374,55)	---	---	(104.869,67)
Amortizazioa guztira Total amortización	(101.849,26)	(9.358,08)	—	—	(111.207,34)

Balio garbia Valor Neto	27.185,84				37.274,00
----------------------------	-----------	--	--	--	-----------



Kostua Coste	2016.01.01 01.01.2016	Eransketak Adiciones	Bajak Bajas	Eskualdatzeak Traspasos	2016.12.31 31.12.2016
Jabetza industriala Propiedad industrial	20.228,42	1.690,02	---	---	21.918,44
Informatikako aplikazioak Aplicac. Informat.	128.252,92	9.917,34	---	---	138.170,26
Kostuak guztira Total coste	148.481,34	11.607,36	---	---	160.088,70

Metatutako amortizazioa Amortización acumulada	2016.01.01 01.01.2016	Eransketak Adiciones	Bajak Bajas	Eskualdatzeak Traspasos	2016.12.31 31.12.2016
Jabetza industriala Propiedad industrial	(6.337,67)	(2.276,34)	---	---	(8.614,01)
Informatikako aplikazioak Aplicaciones informáticas	(104.869,67)	(16.597,46)	---	---	(121.467,13)
Amortizazioa guztira Total amortización	(111.207,34)	(18.873,80)	---	---	(130.081,14)
Balio garbia Valor Neto	37.274,00				30.007,56

Guztiz amortizatutako ibilgetu ukiezinako osagaien honako xehetasuna dute:

El importe totalmente amortizado correspondiente a los elementos de inmovilizado intangible presenta el siguiente detalle:

Kostua Coste		
Kontua Cuenta	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
Informatikako aplikazioak Aplicaciones informáticas	110.250,54	96.940,54
Guztira Total	110.250,54	96.940,54

2016ko abenduaren 31ko datarekin, Elkartea ez dauka erregistratuta finantza gastuen kapitalizazioa ibilgetu ukiezinaren epigrafean.

2016ko abenduaren 31n ez dago aktibo ukiezinik pasiboen bermerako titularitate murrizketa duenik.

Ez dago gertaerarik ibilgetu ukiezinari eragiten dionik, esaterako: auziak, bahimenduak, eta abar.

No figuran registrados por parte de la Asociación al 31 de diciembre de 2016 gastos financieros capitalizados dentro del epígrafe del inmovilizado intangible.

Al 31 de diciembre de 2016 no existen activos intangibles sujetos a restricciones de titularidad como garantías de pasivos.

No se dan circunstancias que afecten al inmovilizado intangible tales como: litigios, embargos, etc.



9. OHARRA. ERRENTAMENDUAK ETA ANTZEKO BESTE ERAGIKETA BATZUK

9.1.- Finantza errentamendua

2016ko ekitaldiaren amaieran, Elkartea ez dauka finantza errentamenduko erregimeneko ondasunik errekonozituta, ez errenta emaile finantzario gisa, ez errenta hartzale finantzario gisa.

9.2.- Errentamendu operatiboa

9.2.1. Errenta emaile operatiboetan sartu beharreko informazioa:

2016ko ekitaldiaren amaieran Elkartea ez dauka kontraturik izenpetuta errenta emaile gisa.

9.2.2. Errenta hartzale operatiboetan sartu beharreko informazioa:

2016ko ekitaldiaren itxieran Elkartea errentamendu gutxienekeko kuota hauek ditu kontratatuta errenta emaileekin, egun indarrean dauden kontratuaren arabera, kontuan hartu gabe gasto komunen ondorioak eta etorkizuneko KPIko igoerak, ezta kontratu bidez itundutako errenten etorkizuneko eguneraketak ere (eurotan):

NOTA 9. ARRENDAMIENTOS Y OTRAS OPERACIONES DE NATURALEZA SIMILAR

9.1.- Arrendamiento financiero

Al cierre del ejercicio 2016, la Asociación no dispone de bienes en régimen de arrendamiento financiero ni en condición de arrendador ni de arrendatario financiero.

9.2.- Arrendamiento operativo

9.2.1. Información a incluir como arrendador operativo:

Al cierre del ejercicio 2016, no existen contratos de arrendamiento suscritos por la Asociación en calidad de arrendadora.

9.2.2. Información a incluir como arrendatario operativo:

Al cierre del ejercicio 2016 la Asociación tiene contratadas con los arrendadores las siguientes cuotas de arrendamiento mínimas, de acuerdo con los actuales contratos en vigor, sin tener en cuenta repercusión de gastos comunes, incrementos futuros por IPC, ni actualizaciones futuras de rentas pactadas contractualmente (en euros):

Balio nominala Valor Nominal	Ondasunak Inmuebles		Besteak Otros	
	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
Ekitaldiko emaitzetan aitortutako gastoak Gastos reconocidos en el resultado del ejercicio	8.131,20	---	5.067,15	4.047,78
Urte batean hitzartutako ordainketak Pagos comprometidos en un año	---	---	566,65	3.784,36
2 eta 5 urte artean Entre 2 y 5 años	---	---	---	566,65
5 urte baino gehiagora A más de 5 años	---	---	---	---



10. OHARRA. FINANTZA TRESNAK

10.1.- Aipamen orokorrak

Bi erakunderen arteko edozein kontratu da (komertziala edo ez komertziala), aldi berean hau dakarrena: erakunde batean aktibo finantzario bat (kobratzeko eskubidea, etab.) eta bestean ondarezko tresna bat (fondo propiotan sartzen diren tresnak) eta/edo pasibo finantzario bat (ordaintzeko betebeharra, etab.), kontratu baten ondorioz.

10.2.- Finantza tresnek enpresaren finantza egoeran eta emaitzetan duten garrantziari buruzko informazioa

10.2.1 Balantzeari lotutako informazioa

a) Aktibo finantzarioen eta pasibo finantzarioen kategoriak

"Epe luzerako finantza inbertsioak" eta "Epe laburrerako finantza inbertsioak" izeneko epigrafeak osatzen dituzten partidek kontabilitateko mugimendu hau izan dute:

NOTA 10. INSTRUMENTOS FINANCIEROS

10.1.- Consideraciones generales

Se refiere a cualquier contrato (comercial o no comercial) entre dos entidades que da lugar, simultáneamente: en una entidad a un activo financiero (derecho de cobro, etc) y en otra entidad a un instrumento de patrimonio (instrumentos que se incluyen en fondos propios) y/o a un pasivo financiero (obligación de pago, etc...) derivadas de un contrato.

10.2.- Información sobre la relevancia de los instrumentos financieros en la situación financiera y los resultados

10.2.1 Información relacionada con el balance

a) Categorías de activos financieros y pasivos financieros

El movimiento contable experimentado por las partidas que componen el epígrafe de "Inversiones financieras a largo plazo" e "Inversiones financieras a corto plazo", ha sido el siguiente:

Epe luzerako Finantza inbertsioak Inversiones Financieras a Largo Plazo	Hasiérako saldoa 2015.01.01 Saldo Inicial 01.01.2015	Gehikuntzak Aumentos	Murriketak Disminuciones	Bukaérako saldoa 2015.12.31 Saldo Final 31.12.2015
Epe luzerako eratutako fidantza eta gordailuak Depósitos y fianzas constituidos a largo plazo	---	1.600,00	---	1.600,00
Ondare tresnak Instrumentos de patrimonio	601,00	---	---	601,00
Guztira Total	601,00	1.600,00	—	2.201,00



Epe luzerako Finantza inbertsioak Inversiones Financieras a Largo Plazo	Hasierako saldoa 2016.01.01 Saldo Inicial 01.01.2016	Gehikuntzak Aumentos	Murrizketak Disminuciones	Bukaerako saldoa 2016.12.31 Saldo Final 31.12.2016
Epe luzerako eratutako fidantza eta gordailuak Depósitos y fianzas constituidos a largo plazo	1.600,00	---	(1.600,00)	---
Ondare tresnak Instrumentos de patrimonio	601,00	---	---	601,00
Guztira Total	2.201,00	---	(1.600,00)	601,00

Enpresen ondarean dagoen partaidetza Oinarri, SGRn dagoenaren berdina da.

Abenduaren 31ko balantzean aktibo eta pasibo finantzarioen kategoriakako xehetasuna hau da, balorazio arauetan araututako sailkapenaren arabera:

La participación en patrimonio de empresas se corresponde con la participación en Oinarri, SGR.

El detalle por categorías de los activos y pasivos financieros registrados en el balance al 31 de diciembre, de acuerdo con la clasificación regulada en las normas de valoración, es el siguiente:

Kategoriak Categorías	Epe luzerako Aktibo finantzarioak Activos financieros a largo plazo		Epe laburrerako Aktibo finantzarioak Activos financieros a corto plazo		Luzera eta laburrera guztira Total largo y corto	
	Deribatuak, Beste batzuk Derivados, Otros		Deribatuak, Beste batzuk Derivados, Otros			
	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
Maileguak eta kobratzeko partidak – gainerakoa Prestamos y partidas a cobrar – resto	---	1.600,00	2.374.129,66	2.519.420,04	2.374.129,66	2.521.020,04
Aktibo Salgarriak Disponibles para la venta	601,00	601,00	---	---	601,00	601,00
Diruzaintza Tesorería	---	---	446.335,51	215.658,90	446.335,51	215.658,90
Guztira Total	601,00	2.201,00	2.820.465,17	2.735.078,94	2.821.066,17	2.737.279,94

Kategoriorak Categorías	Epe luzeako Pasibio finantzariok Pasivos financieros a largo plazo		Epe laburterako Pasibio finantzariok Pasivos financieros a corto plazo		Guztira luzea eta laburterako Total largo y corto
	Zorrak kreditu entitatekin eta finanza errendamendua Deudas con entidades de crédito y arrend. financiero	Deribatuak, Beste batzuk Derivados, Otros	Deribatuak, Beste batzuk Derivados, Otros	Deribatuak, Beste batzuk Derivados, Otros	
Deribatuak, Beste batzuk Derivados, Otros	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015	2016.12.31 31.12.2016
Ordaintzeko zordunketak eta partidak Débitos y partidas a pagar	1.351.871,28	3.633.555,27	1.636,66	9.689,91	6.399.650,09
Ez komertzialak - Taldetik No comerciales - Grupo	---	---	---	162.576,00	151.309,32
Komertzialak - Taldetik kampoko gainerakoa Comerciales - Resto no grupo	---	---	---	48.950,61	44.559,86
Ez komertzialak - Taldetik kampoko gainerakoa No comerciales - Resto no grupo	1.351.871,28	3.633.555,27	1.636,66	9.689,91	5.204.019,75
Guztira Total	1.351.871,28	3.633.555,27	1.636,66	9.689,91	6.399.650,09
				5.399.888,93	7.753.158,03
					9.043.134,11



Mailegu eta kredituengatiko zorrak honela zehazten dira:

Las deudas por préstamos y créditos se desglosan como sigue:

Epe Laburra Printzipala Corto Plazo Principal		
	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
BBK	1.636,66	9.689,91
Guztira Total	1.636,66	9.689,91

Epigrafe honi dagokion zenbátekooa kreditu txartelez ordaindutakoari buruzko zorrari dagokio, eta bankuan hilabetea igarota kargatzzen da.

El importe referente a este epígrafe se corresponde con la deuda referente al pago con tarjetas de crédito, que se carga en el banco a mes vencido.

b) Arrazoizko balioa duten eta galeren eta irabaziien kontuan aldaketak dituzten aktibo finantzarioak eta pasibo finantzarioak

Kasu honetan, kategoria honen barruan ez da aktibo ez pasibo finantzarioik izendatu eta, ondorioz, ez dagokio horri buruzko informazioa ematea.

b) Activos financieros y pasivos financieros a valor razonable con cambios en la cuenta de pérdidas y ganancias

En este caso, no se han designado activos ni pasivos financieros dentro de esta categoría por lo que no procede la incorporación de información a este respecto.

c) Birsailkapenak

c) Reclasificaciones

Ekitaldian zehar ez da finanaza tresnarik birsailkatu.

No se han reclasificado instrumentos financieros durante el ejercicio.

d) Sailkapena mugaegunen arabera

d) Clasificación por vencimientos

Ondoko 2015eko balantzea osatzen duten partiden sailkapena hau da, mugaegunaren arabera (eurotan).

El detalle por vencimientos de las partidas que forman parte del balance en 2015 adjunto es el siguiente (en euros):



AKTIBO FINANTZARIOAK ACTIVOS FINANCIEROS	2016	2017	2018	2019	2020	Ez zehaztuta No determinado	Guztira Total
Fidantzak Fianzas	---	---	---	---	---	1.600,00	1.600,00
Enpresen ondareko inbertsioak Inversiones en patrimonio de empresas	---	---	---	---	---	601,00	601,00
Bezeroak, zerbitzu emateengatik Clientes, por prestación de servicios	29.429,56	---	---	---	---	---	29.429,56
Jasotako diru laguntzetako kredituak Créditos por subvenciones recibidas	2.489.990,48	---	---	---	---	---	2.489.990,48
Eskudirua Efectivo	215.658,90	---	---	---	---	---	215.658,90
Guztira Total	2.735.078,94	—	—	—	—	2.201,00	2.737.279,94

PASIBO FINANTZARIOAK PASIVOS FINANCIEROS	2016	2017	2018	2019	2020	Ez zehaztuta No determinado	Guztira Total
Zorrak kreditu entitateekin Deudas con entidades de crédito	9.689,91	---	---	---	---	---	9.689,91
Onuradun hartzekodunak Beneficiarios acreedores	151.309,32	---	---	---	---	---	151.309,32
Zenbait hartzekodun Acreedores varios	84.651,54	---	---	---	---	---	84.651,54
Epe laburreko zorrak, diru-laguntzak bihur daitezkeenak Deudas a C/P transformables en subvenciones	5.163.928,07	2.768.390,04	487.097,70	243.108,73	134.958,80	---	8.797.483,34
Guztira Total	5.409.578,84	2.768.390,04	487.097,70	243.108,73	134.958,80	---	9.043.134,11

Ondoko 2016eko balantza osatzen duten partiden sailkapena hau da, mugaegunaren arabera (eurotan).

El detalle por vencimientos de las partidas que forman parte del balance en 2016 adjunto es el siguiente (en euros):

AKTIBO FINANTZARIOAK ACTIVOS FINANCIEROS	2017	2018	2019	2020	2021	Ez zehaztuta No determinado	Guztira Total
Enpresen ondareko inbertsioak Inversiones en patrimonio de empresas	---	---	---	---	---	601,01	601,01
Bezeroak, zerbitzu emateengatik Clientes, por prestación de servicios	42.982,12	---	---	---	---	---	42.982,12
Pertsonala Personal	186,25	---	---	---	---	---	186,25
Jasotako diru laguntzetako kredituak Créditos por subvenciones recibidas	2.330.961,29	---	---	---	---	---	2.330.961,29
Eskudirua Efectivo	446.335,51	---	---	---	---	---	446.335,51
Guztira Total	2.820.465,17	---	---	---	---	601,00	2.821.066,17

PASIBO FINANTZARIOAK PASIVOS FINANCIEROS	2017	2018	2019	2020	2021	Ez zehaztuta No determinado	Guztira Total
Zorrak kreditu entitateekin Deudas con entidades de crédito	1.636,66	---	---	---	---	---	1.636,66
Onuradun hartzekodunak Beneficiarios acreedores	162.576,00	---	---	---	---	---	162.576,00
Zenbait hartzekodun Acreedores varios	50.318,07	---	---	---	---	---	50.318,07
Epe laburreko zorrak, diru- laguntzak bihur daitzkeenak Deudas a C/P transformables en subvenciones	6.186.756,02	649.294,00	340.000,00	247.284,78	115.292,50	---	7.538.627,30
Guztira Total	6.401.286,75	649.294,00	340.000,00	247.284,78	115.292,50	---	7.753.158,03

e) Aktibo finantzarioen transferentziak

Ez da aktibo finantzarioen transferentziarik egin.

f) Bermetan lagatako eta onartutako aktiboak

Ekitaldiaren amaieran Elkartea ez zeukan bermetan emandako edo lotutako aktibo finantzarioik:

Ekitaldiaren amaieran Elkartea ez zuen jasota operazioen bermerako ondasunik.

g) Kreditu arriskuaren ondorioz balioa narriatzeagatik egindako zuzenketak

2016ko ekitaldian zehar Elkartea ez du zuzenketarik egin bere epe luzerako eta laburrerako finantza tresnetan balioa narriatzeagatik.

e) Transferencias de activos financieros

No se han realizado transferencias de activos financieros

f) Activos cedidos y aceptados en garantía

Al cierre del ejercicio la Asociación no tenía entregados o afectados a garantías ningún activo financiero:

Al cierre del ejercicio la Asociación no había recibido bienes en garantía de operaciones.

g) Correcciones por deterioro del valor originadas por el riesgo crediticio

Durante el ejercicio 2016 la Asociación no ha generado correcciones por deterioro de valor en sus instrumentos financieros a largo y corto plazo.



h) Kontratuko baldintzak ez ordaintza eta ez betetzea

Hirugarrenkin hartutako betebaharrak betetzeari buruz ez da inolako gorabeherarik gertatu.

10.2.2. Galeren eta Irabazien Kontuari eta Ondare Garbiari lotutako informazioa

Finantza sarrerak eta gastuak

Ekitaldiko sarrera finantzarioak 3,41 euro izan dira, Elkartearenaren diruzaintzan sortuak, eta 2015ean 278,61 euro ziren. Ekitaldiko finantza gastuak 0,00 euro izan dira emaitzen kontuan, eta 2015ean 80,32 euro ziren. Ez dago finantza tresnen erregistrotik ondorioztatzen den bestelako inolako eragin nabarmenik (sarrera/gastua).

10.2.3. Memorian sartu beharreko bestelako informazioa

a) Estalduren kontabilitatea

BCAMen iritziz, ez da beharezko finantza tresna deribatuak erabiltzea bere etorkizuneko jarduerak, operazioek eta diru fluxu efektiboek aurki ditzaketen arriskuak estaltzeko.

b) Arrazoizko balioa

Finantza tresnen arrazoizko balioa balantzearen datan merkatuan dauden prezioetan oinarritzen da.

Operazio komertzialengatik liburuetan kredituek eta zorrek duten balioa arrazoizko baliotik hurbil dagoela adierazten da.

c) Taldeko enpresak, multitaldekoak eta elkartuak

Elkartea ez du taldeko enpresen, multitaldekoen edo enpresa elkartuen finantza partaidetzarik erosi.

d) Bestelako informazioa

Elkartea, kasu honetan, ez du aktibo finantzarioak erosteko edo saltzeko compromiso irmorik eta, ondorioz, ez dagokio inolako xehapenik egitea.

Ez dagó aktibo finantzarioi eragiten dieten egoera nabarmenik, hau da, litigiorik, bahimendurik, etab.

Elkartea ez du deskontu lerrorik ezta kreditu polizarik kontratatuta.

h) Impago e incumplimiento de condiciones contractuales

No se ha producido incidencia alguna en el cumplimiento de las obligaciones con terceros.

10.2.2. Información relacionada con la cuenta de Pérdidas y Ganancias y el Patrimonio Neto

Ingresos y gastos financieros

Los ingresos financieros del ejercicio han ascendido a 3,41 euros, devengados de la tesorería de la Asociación, mientras que en 2015 ascendieron a 278,61 euros. Los gastos financieros han ascendido a 0,00 euros, mientras que en 2015 ascendieron a 80,32. No existe ningún otro impacto (ingreso/gasto) significativo en la cuenta de pérdidas y ganancias que se derive del registro de instrumentos financieros.

10.2.3. Otra información a incluir en la memoria

a) Contabilidad de coberturas

BCAM estima como innecesaria la utilización de instrumentos financieros derivados para cubrir los riesgos a los que se encuentran expuestas sus actividades, operaciones y flujos de efectivo futuros.

b) Valor razonable

El valor razonable de los instrumentos financieros se basa en los precios de mercado a la fecha del balance.

Se asume que el valor en libros de los créditos y débitos por operaciones comerciales se aproxima a su valor razonable.

c) Entidades del grupo, multigrupo y asociadas

La Asociación no ha realizado adquisición de participación financiera alguna sobre entidades del grupo, multigrupo y asociadas.

d) Otro tipo de información

La Asociación no tiene, en este caso, compromisos firmes de compra o venta de activos financieros, en consecuencia no procede realizar desglose alguno.

No hay circunstancias de carácter sustutivo que afecten a los activos financieros, tales como Litigios, embargos, etc...

La Asociación no tiene contratadas líneas de descuento ni pólizas de crédito.

10.3.- Finantza tresnen izaerari eta arrisku mailari buruzko informazioa

10.3.1. Informazio kualitatiboa

Elkarteaek beharrezko mekanismoak ezarrita ditu interes tasen aldaketetatik datozen finantza arriskuak kudeatzeko, baita kreditu eta likidezi arriskuak kudeatzeko ere. Ondoren, Elkarteari eragiten dioten finantza arrisku nagusiak adierazten dira:

Likidezi arriskua: Elkarteaek bere diruzaintza eta aktibo likido guztien parekoa dauka kreditu maila handia duten finantza erakundeetan.

10.3.2. Informazio kuantitatiboa

Likidezi arriskua: 10.3.1.a) atalean esandakoagatik, Likidezi arriskua ezdeusa dela jotzen da.

10.3.- Información sobre naturaleza y nivel de riesgo procedente de los instrumentos financieros

10.3.1. Información cualitativa

La Asociación tiene establecidos los mecanismos necesarios para la gestión de los riesgos financieros derivados de la exposición a las variaciones en los tipos de interés, así como a los riesgos de crédito y liquidez. A continuación se indican los principales riesgos financieros que impactan a la Asociación:

Riesgo de liquidez: La Asociación mantiene la totalidad de su tesorería y activos líquidos equivalentes en entidades financieras de elevado nivel crediticio.

10.3.2. Información cuantitativa

Riesgo de liquidez: Debido a lo mencionado en el apartado 10.3.1 el nivel de riesgo de liquidez se considera nulo.

11. OHARRA. ERABILTZAILEAK ETA NORBERE JARDUNAI BESTE ZORDUNAK

"Erabiltzaileak eta norbere jardunai beste zordunak" izeneko epigrafeak osatzen dituzten partidek kontabilitateko mugimendu hau izan dute:

NOTA 11. USUARIOS Y OTROS DEUDORES DE LA ACTIVIDAD PROPIA

El movimiento contable experimentado por las partidas que componen el epígrafe de "Usuarios y otros deudores de la actividad propia", ha sido el siguiente:

	2015.01.01 01.01.2015	Gehikuntzak Aumentos	Murrizketak Disminuciones	2015.12.31 31.12.2015
- Taldea Grupo	---	8.000,00	(8.000,00)	---
Afiliatuak Afiliados	---	4.000,00	(4.000,00)	---
Berezko jarduenarako veste zordun batzuk Otros deudores de la actividad propia	---	4.000,00	(4.000,00)	---
- Ez taldea No grupo	483.198,64	2.445.010,37	(438.218,53)	2.489.990,48
Berezko jarduenarako veste zordun batzuk Otros deudores de la actividad propia	483.198,64	2.445.010,37	(438.218,53)	2.489.990,48
Guztira Total	483.198,64	2.453.010,37	(446.218,53)	2.489.990,48



	2016.01.01 01.01.2016	Gehikuntzak Aumentos	Murrizketak Disminuciones	2016.12.31 31.12.2016
- Taldea Grupo	---	178.550,00	(150.550,00)	28.000,00
Afiliatuak Afiliados	---	4.550,00	(2.550,00)	2.000,00
Berezko jarduerarako veste zordun batzuk Otros deudores de la actividad propia	---	174.000,00	(148.000,00)	26.000,00
- Ez taldea No grupo	2.489.990,48	1.006.355,47	(1.193.384,66)	2.302.961,29
Berezko jarduerarako veste zordun batzuk Otros deudores de la actividad propia	2.489.990,48	1.006.355,47	(1.193.384,66)	2.302.961,29
Guztira Total	2.489.990,48	1.184.905,47	(1.343.934,66)	2.330.961,29

12. OHARRA. ONURADUN- HARTZEKODUNAK

NOTA 12. BENEFICIARIOS- ACREDORES

"Onuradun hartzekodunak" izeneko epigrafeak osatzen dituzten partidek kontabilitateko mugimendu hau izan dute:

El movimiento contable experimentado por las partidas que componen el epígrafe de "Beneficiarios acreedores", ha sido el siguiente:

	2015.01.01 01.01.2015	Gehikuntzak Aumentos	Murrizketak Disminuciones	2015.12.31 31.12.2015
- Taldea Grupo	101.250,00	302.439,29	(252.379,97)	151.309,32
Onuradun Beneficiarios	101.250,00	302.439,29	(252.379,97)	151.309,32
Guztira Total	101.250,00	302.439,29	(252.379,97)	151.309,32

	2016.01.01 01.01.2016	Gehikuntzak Aumentos	Murrizketak Disminuciones	2016.12.31 31.12.2016
- Taldea Grupo	151.309,32	294.349,96	(283.083,28)	162.576,00
Onuradun Beneficiarios	151.309,32	294.349,96	(283.083,28)	162.576,00
- Ez taldea No grupo	---	62.321,00	(62.321,00)	---
Onuradun Beneficiarios	---	62.321,00	(62.321,00)	---
Guztira Total	151.309,32	356.670,96	(345.404,28)	162.576,00

13. OHARRA. FUNTS PROPIOAK

2016ko ekitaldien itxieran, Elkartearren Gizarte Fondoa 169.611,12 eurokoa da.

Indarrean dagoen legediarekin bat, Elkartearren fondo propioak Elkartearren sorrerako helburuei dagozkie erabat.

Fondo propioen osaera eta mugimendua honako hauek dira:

NOTA 13. FONDOS PROPIOS

Al cierre del ejercicio 2016 el Fondo Social de la Asociación asciende a 169.611,12 euros.

De conformidad con la legislación vigente, los fondos propios de la Asociación están íntegramente comprometidos con sus fines fundacionales.

La composición y el movimiento de fondos propios es el siguiente:

	Gizarte fondoa Fondo Social	Aurreko ekitaldiko soberakin negatiboak Resultados de ejercicios anteriores	Ekitaldiko soberakina Excedente del ejercicio	Guztira Total
2014.12.31ko saldoa Saldo al 31.12.2014	169.611,12	(53.751,35)	1.132,31	116.992,08
Emaitzten aplikazioa Aplicación de resultados	---	1.132,31	(1.132,31)	---
Ekitaldiko soberakina Excedente del ejercicio	---	---	420,87	420,87
2015.12.31ko saldoa Saldo al 31.12.2015	169.611,12	(52.619,04)	420,87	117.412,95
Emaitzten aplikazioa Aplicación de resultados	---	420,87	(420,87)	---
Ekitaldiko soberakina Excedente del ejercicio	---	---	158,07	158,07
2016.12.31ko saldoa Saldo al 31.12.2016	169.611,12	(52.198,17)	158,07	117.571,02

14. OHARRA. IZAKINAK

Elkarteark ez du izakinik.

NOTA 14. EXISTENCIAS

La Asociación no tiene existencias.

15. OHARRA. ATZERRIKO DIRUA

Ez dago aktiborik moneta funtzionala (kasu honetan, euroa) ez den bestelako monetatan.

NOTA 15. MONEDA EXTRANJERA

No existen activos en moneda distinta a la moneda funcional (euro, en este caso).



16. OHARRA. ZERGA EGOERA

16.1.- Administrazio Publikoekiko saldo korronteak

Administrazio Publikoekiko saldo korronteen osaera honako hau da:

NOTA 16. SITUACIÓN FISCAL

16.1.- Saldos corrientes con las Administraciones Públicas

La composición de los saldos corrientes con las Administraciones Públicas es la siguiente:

Saldo zordunak Saldos deudores	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
MICINN diru laguntza dela eta MICINN, deudor por subvenciones	---	26.255,75
MINECO diru laguntza dela eta MINECO, deudor por subvenciones	3.069.810,47	3.437.312,78
MINEDU diru laguntza dela eta MINEDU, deudor por subvenciones	80.286,66	---
Eusko Jaurlaritza, diru-laguntza dela eta Gobierno Vasco, deudor por subvenciones	2.036.994,98	3.127.240,92
BFA, diru laguntza dela eta DFB, deudor por subvenciones	---	4.455,60
Foru Ogasuna Sozietateen gaineko zerga dela eta Hacienda Foral, deudor por impuesto de sociedades	0,64	55,72
Gizarte Segurantzako organismoak, zordun Organismos de la Seguridad Social, deudores	4.645,55	75,00
Guztira	5.191.738,30	6.595.395,77
Total		
Korrontea epe luzerako Parte corriente a largo plazo	1.351.871,28	3.633.555,27
Korrontea epe laburrerako Parte corriente a corto plazo	3.839.867,02	2.961.840,50
Ez korrontea Parte no corriente	---	---

Saldo hartzekodunak Saldos acreedores	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
Foru Ogasuna, PFEZ atxikipen hartzekodunak (4º hiruhilekoa) Hacienda Foral, acreedor retenciones I.R.P.F. (4º Trimestre)	75.104,83	53.619,14
Foru ogazuna, BEZagatik hartzekodunak (4º hiruhilekoa) Hacienda Foral, acreedor por IVA (4º Trimestre)	7.908,16	5.107,61
Gizarte Segurantzako erakundeak, hartzekodunak (abendua) Organismos de la Seguridad Social, acreedores (Diciembre)	55.015,18	42.093,62
Ogasun Publikoa, itzuli beharreko diru-laguntzengatik hartzekodun Hacienda pública, acreedora por subvenciones a reintegrar	220,21	220,21
MICINN itzuli beharreko diru laguntzengatik hartzekodun MICINN, acreedor por subvenciones	---	39.512,25
MINECO itzuli beharreko diru laguntzengatik hartzekodun MINECO, acreedor por subvenciones	---	24.944,15
Guztira	138.248,38	165.496,98
Total		
Korrontea Parte corriente	138.248,38	165.496,98
Ez korrontea Parte no corriente	---	---



Sozietateen gaineko Zerga:

Irabazi asmorik gabeko Sozietateen gaineko Zergen zerga oinarrian, salbuetsi gabeko ustiapen ekonomikoen errenta deribatuak gehituko dira bakarrik.

2015ko ekitaldiaren kontabilitate emaitzak Sozietateen gaineko Zergen zerga oinariarekin berdinkatzea hau da:

Impuesto sobre Sociedades:

En la base imponible del Impuesto sobre Sociedades de las entidades sin fines lucrativos sólo se incluirán las rentas derivadas de las explotaciones económicas no exentas.

La conciliación del resultado contable del ejercicio con la Base Imponible del Impuesto sobre Sociedades de 2015 es como sigue:

KONTABILITATE EMAITZA (GALERAK) RESULTADO CONTABLE (PERDIDAS)		420,87
	Gehikuntza Aumento	Murrizketa Disminución
Alde iraunkorrik		
Diferencias permanentes		
Sozietateen gaineko Zerga	---	---
Impuesto sobre sociedades	---	---
Zerga erregimenaren	---	---
Régimen Fiscal	---	---
ZERGA OINARRIA (ZERGA EMAITZA) BASE IMPONIBLE (RESULTADO FISCAL)		420,87

2016ko ekitaldiaren kontabilitate emaitzak Sozietateen gaineko Zergen zerga oinariarekin berdinkatzea hau da:

La conciliación del resultado contable del ejercicio con la Base Imponible del Impuesto sobre Sociedades de 2016 es como sigue:

KONTABILITATE EMAITZA (MOZKINA) RESULTADO CONTABLE (BENEFICIO)		158,07
	Gehikuntza Aumento	Murrizketa Disminución
Alde iraunkorrik		
Diferencias permanentes		
Sozietateen gaineko Zerga	---	---
Impuesto sobre sociedades	---	---
Zerga erregimenaren	---	---
Régimen Fiscal	---	---
ZERGA OINARRIA (ZERGA EMAITZA) BASE IMPONIBLE (RESULTADO FISCAL)		158,07



Elkartea Zerga-oinarri negatibo hauek ditu:

La Asociación dispone de las siguientes bases imponibles negativas:

	2015.12.31 31.12.2015	2016an sortua Generado 2016	2016an konpensatua Compensado 2016	2016.12.31 31.12.2016
Zerga-oinarri negatiboak Bases imponibles negativas	49.116,20	---	158,07	48.958,13
Guztira Total	49.116,20	---	(158,07)	48.958,13

Elkartea kenkari hauek ditu:

La Asociación dispone de las siguientes deducciones:

	2015.12.31 31.12.2015	2016an sortua Generado 2016	2016an konpensatua Compensado 2016	2016.12.31 31.12.2016
Kenkariak Deducciones	6.848,08	---	---	6.848,08
Guztira Total	6.848,08	---	---	6.848,08

16.2.- Ikuskatzaleek egiaztatzeko eta jarduteko zain dauden ekitaldiak

Indarreko legeriak ezartzen duenaren arabera, zergak ezin dira behin betiko kitatutzat jo zerga agintariekin aurkeztu diren deklarazioak ikuskatu dituzten arte edo derrigorrezko epea igaro den arte. Ekitaldiaren itxieran, Elkartea aplikagarriak zaizkion zergetarako derrigorrezko epe arruntean sartzen diren ekitaldiak ditu ikuskapenerako zabalik.

Elkartea uste duenez, aipatu zergak behar bezala likidatu dira eta, ondorioz, operazioei eman beharreko zerga tratamenduari buruz indarrean dagoen legeriaren interpretazioan desadostasunik sortuz gero ere, aterako liratekeen pasibo posibleek, gauzatuko balira, ez liekete ondoko urteko kontuei nabarmen eragingo.

Zorrak 2017ko urtarilean kitatu ditugu. Bestalde, Elkartea eguneratuta ditu Ogasunari aurkeztu beharreko zerga aitorpenen aurkezpena eta ordainketa, baita Gizarte Segurantzako Diruzaintza Nagusian ordaindu beharreko kotizazioak ere.

16.2.- Ejercicios pendientes de comprobación y actuaciones inspectoras

Según establece la legislación vigente, los impuestos no pueden considerarse definitivamente liquidados hasta que las declaraciones presentadas hayan sido inspeccionadas por las autoridades fiscales o haya transcurrido el plazo de prescripción. Al cierre del ejercicio la Asociación tiene abierto a inspección el plazo normal de inspección.

La Asociación considera que se han practicado adecuadamente las liquidaciones de los mencionados impuestos, por lo que, aún en caso de que surgieran discrepancias en la interpretación normativa vigente por el tratamiento fiscal otorgado a las operaciones, los eventuales pasivos resultantes, en caso de materializarse, no afectarían de manera significativa a las cuentas anuales adjuntas.

Las deudas han sido pagadas a lo largo del mes de enero de 2017. Por otra parte, la Asociación está al día en la presentación y pago de sus declaraciones fiscales a la Hacienda, así como en relación a las cotizaciones a la Tesorería General de la Seguridad Social.



17. OHARRA. SARRERAK ETA GASTUAK

Ondoren, galeren eta irabazien kontuko honako sail hauek xehatuko ditugu.

Laguntzak dirutan eta beste batzuk

Elkartekoak beste erakunde batzuei emandako laguntzak honela zehazten dira:

NOTA 17.- INGRESOS Y GASTOS

A continuación se presenta el desglose de las siguientes partidas de la cuenta de pérdidas y ganancias:

Ayudas monetarias y otros

Las ayudas concedidas por la Asociación a otras entidades presentan el siguiente desglose:

Onuraduna Beneficiario	Erabilera Destino	2016	2015
Taldeko entitateak Entidades del Grupo		249.849,96	254.169,29
Ikerbasque Fundazioa	Ayuda contratación kontrataziorako lagunza	---	130.000,00
Ikerbasque Fundazioa	Ayuda contratación kontrataziorako lagunza	249.849,96	99.169,29
Ikerbasque Fundazioa	Programa Severo Ochoa	---	25.000,00
Beste Entitate batzuk Otras Entidades		117.709,00	51.528,88
upv/ehu	Scientific Director	27.000,00	34.000,00
upv/ehu	Data Science	17.500,00	14.270,00
Universidad Sevilla	Ayuda programa doc course 2015 doc course 2015 programarako lagunza	---	3.258,88
Asociación Txoko Matemáticas	Summer Maths	2.000,00	---
Tecnalia Research Innovation	EIB Aula Técnica EIB ikasgela teknikoa	60.321,00	---
Carmen Alonso Montes	CAS16/00171	10.888,00	---
Guztira Total		367.558,96	305.698,17

Lansarien kostuak:

“Soldatuk eta lansariak” eta “Karga sozialak” kontuaren saldoa honela osatuta dago (eurotan):

Costes salariales:

El saldo de la cuenta “Sueldos y salarios” y “Cargas sociales” presenta la siguiente composición (en euros):

Soldatuk, lansariak eta antzekoak Sueldos, salarios y asimilados	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
Soldatuk Sueldos	1.783.011,57	1.301.676,78
Kalte-ordinak Indemnizaciones	---	30.000,00
Guztira Total	1.783.011,57	1.331.676,78



Karga sozialak Cargas sociales	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
Enpresaren kargurako Gizarte Segurantza Seguridad Social a cargo de la empresa	529.162,18	392.500,00
Guztira Total	529.162,18	392.500,00

18. OHARRA. HORNIDURAK ETA KONTINGENTZIAK

2016ko ekitaldiaren amaieran ez zegoen horrelako mugimendurik erregistratuta.

19. OHARRA. BEROTEGI EFEKTUKO GASAK IGORTZEKO ESKUBIDEA

Nabarmendu beharra dago 2014ko ekitaldiko urteko kontuen kontabilitatearen esparruan ez dagoela inongo sailik Ekonomia Ministerioaren 2001eko urriaren 8ko Aginduak ingurumenari buruzko informazioaren gainean xedatzen duen dokumentuaren bidez xehatu beharrekoa.

Elkartea jarduera ez da Berotegi Efektua duten Gasen Esleipenaren Plan Nazionalaren baitan araututako jardueren artean eta ez da inolako mugimendurik egin berotegi efektua duten gasak igortzeko eskubideei dagokienez, eta ez dago kontingentziarik behin-behineko izaera duten zigor edo neurriei lotuta, martxoak 9ko 1/2005 Legeak aurreikusitako terminoetan.

Beraz, ez da urteko kontuetan sartu beharreko Berotegi efektuko gasak igortzeko inolako eskubiderik, DGNR-ren 2010eko apirilaren 6ko eta 2011ko otsailaren 28ko Ebazpenaren arabera.

20. OHARRA. PERTSONALAREN EPE LUZEKO LANSARIAK

Elkartea ez du ekarpenik egiten pentsio sistema osagarrietara.

NOTA 18. PROVISIONES Y CONTINGENCIAS

Al cierre del ejercicio 2016, no se registran movimientos de esta naturaleza.

NOTA 19. DERECHOS DE EMISIÓN GASES EFECTO INVERNADERO

La Asociación manifiesta que en la contabilidad de la Asociación correspondiente a las presentes cuentas anuales no existe ninguna partida que deba ser incluida en el documento aparte de información medioambiental previsto en la Orden del Ministerio de Economía de 8 de Octubre de 2001.

La actividad de la Entidad no se incluye dentro de las actividades reguladas en el Plan Nacional de Asignación de Gases de Efecto Invernadero y no se ha producido movimiento alguno relacionado con los derechos de emisión de gases de efecto invernadero, ni existen contingencias relacionadas con sanciones o medidas de carácter provisional, en los términos previstos en la Ley 1/2005, de 9 de marzo.

Por tanto, no existe ningún Derecho de emisión de gases de efecto invernadero que deba ser incluido en las cuentas anuales conforme a la Resolución de la D.G.N.R. de fecha 6 de abril de 2010 y 28 de febrero de 2011.

NOTA 20. RETRIBUCIONES A LARGO PLAZO AL PERSONAL

La Asociación no efectúa aportaciones a sistemas complementarios de pensiones.



**21. OHARRA. DIRU LAGUNTZAK,
DOHAINTZAK ETA
LEGATUAK**

“Jasotako diru laguntza, dohaintza eta legatu”en
balantzeko Ondare Garbiaren partida honela dago
zehaztuta:

**NOTA 21. SUBVENCIONES,
DONACIONES Y LEGADOS**

El desglose de la partida del Patrimonio Neto del
balance “Subvenciones, donaciones y legados
recibidos” es la siguiente:

	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
Kapitaleko diru laguntzak Subvenciones de Capital	5.926.577,16	5.959.526,08
Guztira Total	5.926.577,16	5.959.526,08

Kapitaleko diru laguntzak:

Elkartekak kapitalerako jasotako diru laguntzei
buruzko informazioa, eta horiek Ondare Garbiko parte
dira, eta horietatik galeren eta irabazien kontura
egotzitako emaitzei buruzko informazioa honako hau
da:

Subvenciones de capital:

La información sobre las subvenciones de capital
recibidas por la Asociación, que forman parte del
Patrimonio Neto, así como de los resultados
imputados a la cuenta de pérdidas y ganancias
procedentes de las mismas, es la siguiente:



Erakundea Organismo	Esparrua Ámbito	2015.01.01 01.01.2015	Eransketak Adiciones	Ustiapeneko diru lagunza egotzita Traspaso de subvención de explotación	Emaitzera egotzita Imputación a resultados	Itzulketak Devoluciones	2015.12.31 31.12.2015
<i>IKERBASQUE Fundazioa Fundación IKERBASQUE</i>	<i>Autonomiko Autonómico</i>	<i>82.484,94</i>	<i>--</i>	<i>--</i>	<i>(20.123,39)</i>	<i>--</i>	<i>62.361,55</i>
Sozietatearen egoitza berriko altzariak Mobilario nueva sede social		80.759,44	---	---	(19.914,94)	---	60.844,50
Patenteetarako akordioa Acuerdo patentes		1.725,50	---	---	(208,45)	---	1.517,05
<i>Eusko Jaurlaritza Gobierno Vasco</i>	<i>Autonomiko. Autonómico</i>	<i>535.171,63</i>	<i>--</i>	<i>95.729,84</i>	<i>(54.835,59)</i>	<i>--</i>	<i>576.065,88</i>
BERC 2009 programa Programa BERD 2009		1.444,05	---	---	(301,71)	---	1.142,34
BERC 2010 programa Programa BERD 2010		2.128,42	---	---	(770,41)	---	1.358,01
BERC 2011 programa Programa BERD 2011		274.522,67	---	---	(17.679,41)	---	256.843,26
BERC 2012 programa Programa BERD 2012		209.030,39	---	---	(17.993,30)	---	191.037,09
BERC 2013 programa Programa BERD 2013		6.590,40	---	---	(2.402,90)	---	4.187,50
BERC 2014 programa Programa BERD 2014		41.456,10	---	---	(12.798,69)	---	28.657,41
BERC 2015 programa Programa BERD 2015		---	---	95.729,84	(2.889,17)	---	92.840,67
PI2010-2		(0,40)	---	---	---	---	(0,40)
<i>Zientzia eta Berrikuntza Ministerioa Ministerio de Ciencia e Innovación</i>	<i>Estatua Estatatal</i>	<i>5.478.322,28</i>	<i>--</i>	<i>46.672,95</i>	<i>(210.817,26)</i>	<i>--</i>	<i>5.314.177,97</i>
MTM 2008 – 03541 (Ikérbasque)		22.261,16	---	---	(5.410,33)	---	16.850,83
MTM 2010-17405		1.249,14	---	---	(300,19)	---	948,95
MTM 2010-18318		9.415,79	---	---	(2.389,15)	---	7.026,64
MTM 2011-24766		942,31	---	---	(482,46)	---	459,85
MTM 2011-29306		1.453,31	---	---	(379,13)	---	1.074,18
SEV2013-0323 2014-2017		7.564,63	---	46.672,95	(4.611,71)	---	49.625,87
Egoitza berria Nueva sede social		5.435.435,94	---	---	(197.244,29)	---	5.238.191,65
<i>D.F.B. / B.F.A.</i>	<i>Lokala Local</i>	<i>208,25</i>	<i>--</i>	<i>--</i>	<i>(87,18)</i>	<i>--</i>	<i>121,07</i>
6/12/TK 2012/00020		208,25	---	---	(87,18)	---	121,07
<i>BIZKAIA:XEDE</i>	<i>Lokala Local</i>	<i>2.989,05</i>	<i>--</i>	<i>--</i>	<i>(375,00)</i>	<i>--</i>	<i>2.614,05</i>
Lankidetza hitzarmena Convenio colaboración		2.989,05	---	---	(375,00)	---	2.614,05
<i>European Research Council Agency</i>	<i>Europearra Europea</i>	<i>2.549,88</i>	<i>--</i>	<i>4.631,15</i>	<i>(2.299,46)</i>	<i>(696,01)</i>	<i>4.185,56</i>
Numeriwaves European hitzarmena Convenio Europeo Numeriwaves		2.549,88	---	---	(1.853,87)	(696,01)	---
		---	---	4.631,15	(445,59)	---	4.185,56
Total Guztira		6.101.726,03	--	147.033,94	(288.537,88)	(696,01)	5.959.526,08

Erakundea Organismo	Esparrua Ámbito	2016.01.01 01.01.2016	Eransketak Adicciones	Ustiapeneko diru lagunza egotzita Traspaso de subvención de explotación	Emaitzera egotzita Imputación a resultados	Itzulketak Devoluciones	2016.12.31 31.12.2016
<i>IKERBASQUE Fundazioa Fundación IKERBASQUE</i>	<i>Autonomiko Autonómico</i>	<i>62.361,55</i>	<i>---</i>	<i>---</i>	<i>(20.123,39)</i>	<i>---</i>	<i>42.238,16</i>
Sozietatearen egoitza berriko altzariak Mobilario nueva sede social		60.844,50	---	---	(19.914,94)	---	40.929,56
Patenteetarako akordioa Acuerdo patentes		1.517,05	---	---	(208,45)	---	1.308,60
<i>Eusko Jaurlaritza Gobierno Vasco</i>	<i>Autonomiko Autonómico</i>	<i>576.065,88</i>	<i>---</i>	<i>191.823,67</i>	<i>(85.610,83)</i>	<i>---</i>	<i>682.278,72</i>
BERC 2009 programa Programa BERC 2009		1.142,34	---	---	(301,71)	---	840,63
BERC 2010 programa Programa BERC 2010		1.358,01	---	---	(770,41)	---	587,60
BERC 2011 programa Programa BERC 2011		256.843,26	---	---	(17.402,85)	---	239.440,41
BERC 2012 programa Programa BERC 2012		191.037,09	---	---	(17.682,36)	---	173.354,73
BERC 2013 programa Programa BERC 2013		4.187,50	---	---	(2.402,90)	---	1.784,60
BERC 2014 programa Programa BERC 2014		28.657,41	---	---	(12.244,11)	---	16.413,30
BERC 2015 programa Programa BERC 2015		92.840,67	---	34.000,00	(27.626,55)	---	99.214,12
BERC 2016 programa Programa BERC 2016		---	---	157.823,67	(7.179,94)	---	150.643,73
PI2010-2		(0,40)	---	---	---	---	(0,40)
<i>Zientzia eta Berrikuntza Ministerioa Ministerio de Ciencia e Innovación</i>	<i>Estatua Estatal</i>	<i>5.314.177,97</i>	<i>---</i>	<i>114.094,96</i>	<i>(233.494,80)</i>	<i>---</i>	<i>5.194.778,13</i>
MTM 2008 – 03541 (Ikerbasque)		16.850,83	---	---	(5.410,33)	---	11.440,50
MTM 2010-17405		948,95	---	---	(300,19)	---	648,76
MTM 2010-18318		7.026,64	---	---	(2.389,15)	---	4.637,49
MTM 2011-24766		459,85	---	---	(371,63)	---	88,22
MTM 2011-29306		1.074,18	---	---	(379,13)	---	695,05
SEV2013-0323 2014-2017		49.625,87	---	114.094,96	(27.400,08)	---	136.320,75
Egoitza berria Nueva sede social		5.238.191,65	---	---	(197.244,29)	---	5.040.947,36
D.F.B. / B.F.A.	<i>Lokala Local</i>	<i>121,07</i>	<i>---</i>	<i>---</i>	<i>(87,18)</i>	<i>---</i>	<i>33,89</i>
6/12/TK 2012/00020		121,07	---	---	(87,18)	---	33,89
<i>BIZKAIA:XEDE</i>	<i>Lokala Local</i>	<i>2.614,05</i>	<i>---</i>	<i>---</i>	<i>(375,00)</i>	<i>---</i>	<i>2.239,05</i>
Lankidetza hitzarmena Convenio colaboración		2.614,05	---	---	(375,00)	---	2.239,05
<i>European Research Council Agency</i>	<i>Europearra Europea</i>	<i>4.185,56</i>	<i>---</i>	<i>2.131,19</i>	<i>(1.307,54)</i>	<i>---</i>	<i>5.009,21</i>
Numeriwaves European hitzarmena Convenio Europeo Numeriwaves		---	---	1.136,19	(11,57)	---	1.124,62
ERC 615655 NMST		4.185,56	---	995,00	(1.295,97)	---	3.884,59
Total Guztira		5.959.526,08	---	308.049,82	(340.998,74)	---	5.926.577,16



2016ko ekitaldiaren itxieran Elkarteak lehen aipatutako diru laguntzak jasotzeko eta erabiltzeko beharrezko baldintza guztiak beteta zituen.

Bestelako diru-laguntzak, dohaintzak eta legatuak:

Ekitaldian “Erakundearen sarrerak bere jardueraren ondorioz” epigrafeko emaitzen kontuan izandako eragiketak ekitaldian hartutako diru laguntzei dagozkie, egotxitako zenbatekoa diruz lagundutako gastoak ordaintzeko erabili baitugu. Honako hauek dira xehetasunak:

Al cierre del ejercicio 2016 la Asociación había cumplido con todos los requisitos necesarios para la percepción y disfrute de las subvenciones detalladas anteriormente.

Otras Subvenciones, donaciones y legados:

El movimiento habido durante el ejercicio en la cuenta de resultados en el epígrafe “Ingresos de la entidad por la actividad propia”, corresponde a las subvenciones recibidas en el ejercicio por haber sido utilizadas en el importe imputado para cubrir los gastos subvencionados. El detalle es el siguiente:

<i>Jarduerari ariketako diru laguntzak, dohainazk eta legeazkak Subvenciones, donaciones y legados afectos a la actividad.</i>	Egazketa danden diru laguntzak 2015.01.01 Subv. Pendiente de imputar 01.01.2015	Eemandako diru laguntzak Subv. Concedidas	Kapitaleko diru laguntza egotiza Traspaso a subvención de capital	Diru lagunten murrizketak Bajas de subvenciones	Efectuvi egotizko diru laguntzak Subv. Imputada a Ridus.	Egozke dauden diru laguntzak 2015.12.31 Subv. Pendiente de imputar 31.12.2015	Iztail beharreko diru laguntzak 2015.12.31 Subvención a reintegrar 31.12.2015
<i>Zientzia eta Berilkuntza Ministerioa Ministerio de Ciencia e Innovación</i>	133.047,02	8.203,54	—	(39.512,25)	(93.534,57)	8.203,74	(39.512,25)
FPI-BES 2006-11593	—	8.203,54	—	—	—	8.203,54	—
MTM 2011 - 29306 C02	127.279,73	—	—	(39.512,25)	(87.767,28)	0,20	(39.512,25)
MTM 2011 - 24766	5.767,29	—	—	—	(5.767,29)	—	—
<i>Herzkuntza, Kultura eta Kirol Ministerioa Ministerio de Educación, Cultura y Deporte</i>	16.410,09	—	—	—	(16.410,09)	(0,08)	—
FPU112/05209	16.410,09	—	—	—	(16.410,09)	(0,08)	—
Ekonomi Ministerioa Ministerio de Economía	4.413.404,70	—	(46.672,95)	—	(780.453,26)	3.586.278,49	—
BES 2011-047867	15.125,93	—	—	—	(15.125,93)	—	—
SEV2013-0323	3.837.688,52	—	(46.672,95)	—	(620.809,68)	3.170.205,89	—
SVP-C-2014-0002	531.900,00	—	—	—	(126.006,07)	405.893,93	—
Convenio MTM-2013 40824-P	28.690,25	—	—	—	(18.511,58)	10.178,67	—
<i>IKERASQUE fundazioa</i>	1.417,46	4.000,00	—	—	—	5.417,46	—
Zentroaren gasteak Gastos del centro	0,30	—	—	—	—	0,30	—
Start up Paganini	1.417,16	—	—	—	—	1.417,16	—
Start Up Perez Caro	—	4.000,00	—	—	—	4.000,00	—
<i>Eusko Jaurlaritza Gobierno Vasco</i>	4.292.324,32	40.597,16	(95.729,84)	(203,13)	(1.391.333,97)	2.845.654,54	(220,21)
BERC Gaste Korrontea Gasto corriente	4.217.966,00	—	(95.729,84)	—	(1.277.894,16)	2.844.742,00	—
Future Grids 2020 etorek	—	20.039,00	—	—	(19.126,46)	912,54	—
Aureodoktore-programa Programa predoctoral	36.370,32	18.185,16	—	—	(54.555,48)	—	—
Posidoktore-programa Programa posdoctoral Batzarrak egitea Realización de congresos	37.988,00	—	—	—	(37.988,00)	—	—
<i>Fundación Iberdrola</i>	17.585,41	—	—	—	(17.585,41)	—	—
2014 desalida Convocatoria 2014	17.585,41	—	—	—	(17.585,41)	—	—

Jarduerari atxikitako diru laguntzak dibainitzak en legatuak Subvenciones, donaciones y legados afectos a la actividad	Egoeteko dauden diru laguntzak 2015.01.01 Subv. Pendiente de imputar 01.01.2015	Eemandako diru laguntzak Subv. Concedidas	Kapitalako diru lagunetz egotiarra Traspaso a subvención de capital	Diru laguntzen murrizketak Bajas de subvenciones	Efectuado egotitako diru laguntzak Subv. Imputada a Ridios.	Egoeteko dauden diru laguntzak 2015.12.31 Subv. Pendiente de imputar 31.12.2015	Iztuli beharreko diru laguntzak 2015.12.31 Subvención a reintegrar 31.12.2015				
FUNDACIÓN LA CAIXA											
Aureodoktore-bekak Becas predectorales	—	78.000,00	—	—	—	(22.507,16)	55.492,84	—	—	—	—
European Research Council Agency	247.962,92	1.825.681,40	(4.631,15)	(33.873,96)	(251.047,94)	1.784.091,27	—	—	—	—	—
Numeriwaves European hitzarmena Convenio Europeo Numeriwaves	247.962,92	—	—	(33.873,96)	(214.088,97)	(0,01)	—	—	—	—	—
G2020-669689 HADE	—	768.750,40	—	—	—	768.750,40	—	—	—	—	—
FP7-615655 NMST	—	1.056.931,00	(4.631,15)	—	(36.958,97)	1.015.340,88	—	—	—	—	—
Research Executive Agency	—	303.371,60	—	—	(45.936,07)	257.482,40	—	—	—	—	—
DEDME	—	158.121,60	—	—	(43.926,07)	114.185,53	—	—	—	—	—
GEAGAM	—	145.250,00	—	—	(1.953,13)	143.296,87	—	—	—	—	—
Hilti University Faculty of Engineering	—	612,88	—	—	—	612,88	—	—	—	—	—
Bizkaia:talent	Agreement 2012-1-TR1-LEODS-35147	187.821,75	147.815,49	—	(137.546,44)	182.340,80	—	—	—	—	—
2013 deialdia Convocatoria 2013	18.375,00	—	—	—	—	18.375,00	—	—	—	—	—
2014 deialdia Convocatoria 2014	169.446,75	19.200,00	—	(15.750,00)	(114.714,50)	58.182,25	—	—	—	—	—
2015 deialdia Convocatoria 2015	—	128.615,49	—	—	(22.831,94)	105.783,55	—	—	—	—	—
C/C ENERGIGUNE	—	39.630,00	—	—	(13.555,00)	26.075,00	—	—	—	—	—
Bekak Becas	—	39.630,00	—	—	(13.555,00)	26.075,00	—	—	—	—	—
Fundación Tecnalia											
Adenda Pardo	—	37.649,00	—	—	(19.815,00)	17.834,00	—	—	—	—	—
Fundación Euskampus											
Lankidezta itzarmena Convenio colaboración	—	28.000,00	—	—	—	28.000,00	—	—	—	—	—
Universita degli studi di Bari	—	1.000,00	—	—	(1.000,00)	—	—	—	—	—	—
Lankidezta itzarmena Convenio colaboración	—	1.000,00	—	—	(1.000,00)	—	—	—	—	—	—
Guztira Totales	9.309.973,67	2.514.561,07	(147.033,94)	(89.339,34)	(2.790.678,12)	8.797.483,34	(39.732,46)	—	—	—	—



	Egoztek disuden diru laguntzak 2016.01.01 Subv. Pendiente de imputar 01.01.2016	Emanak diru laguntzak Subv. Concedidas	Kapitaleko diru laguntza egortza Traspaso a subvención de capital	Diru laguntzen murrizketaik Baja de subvenciones	Etekinei egorriko diru laguntzak Subv. Imputada a Rridas.	Egoztek disuden diru laguntzak 2016.12.31 Subv. Pendiente de imputar 31.12.2016	Izuli beharreko diru laguntzak 2016.12.31 Subvención a reintegrar 31.12.2016
Jarduerari arikitako diru laguntzak eta leginkak							
Subvenciones, donaciones y regalos efectos a la actividad							
Zientzia eta Berrikuntza Ministerioa Ministerio de Ciencia e Innovación	8.203,74					—	0,20
BES 2006-11593	8.203,54	—	—	(8.203,54)	—	—	—
MTM 2011 - 29306 C02	0,20	—	—	—	—	0,20	—
Herzkantza, Kultura eta Kirol Ministerioa							
Ministerio de Educación, Cultura y Deporte							
FPU 12/05209	(0,08)	14.878,46	—	—	(14.878,46)	(0,08)	—
Ayuda José Castillojo = Gestión	—	3.125,00	—	—	(3.125,00)	—	—
CASI16/00171	—	11.753,46	—	—	(11.753,46)	—	—
Ekonomi Ministerioa Ministerio de Economía							
BES-C-2015-0066	3.586.278,49	912.405,97	(114.094,96)	—	(1.188.836,72)	3.195.752,78	—
SEV2013-0323	3.170.205,89	—	(114.094,96)	—	(920.459,04)	2.135.651,89	—
SVP-C-2014-0002	405.893,93	—	—	—	(128.492,54)	277.401,39	—
MTM-2013-40824-P	10.178,67	—	—	—	(7.502,00)	2.676,67	—
FPU - 2015/03078	—	82.123,20	—	—	(5.588,94)	76.534,26	—
MTM 2015- 699992R	—	61.710,00	—	—	(15.998,48)	45.714,52	—
FICI-2015-24547 (Kaigwei Li	—	50.000,00	—	—	—	50.000,00	—
FICI-2015-25797 (Diana San)	—	50.000,00	—	—	—	50.000,00	—
FICI-2015-25009 (Andoni García)	—	64.000,00	—	—	—	64.000,00	—
MTM 2016 - 76329	—	36.465,77	—	—	—	36.465,77	—
MTM 2016 - 76016	—	38.357,00	—	—	—	38.357,00	—
EBBB-C-13-00349	—	250,00	—	—	(250,00)	—	—
IKERBASQUE fundazioa							
Fundación Ikerbasque							
Zentroaren gastuak	0,30	—	—	—	—	0,30	—
Gastos del centro	5.417,16	44.000,00	—	—	—	49.417,16	—
Start up	—	130.000,00	—	—	(26.000)	104.000,00	—
Convenio 2016 - 2017	—	—	—	—	—	—	—

Iarduerari aktibitateko diru laguntzak, dohaintzak eta legiak Subvenciones, donaciones y legados afectos a la actividad		Egoztek handen diru laguntzak 2016.01.01 Subv. Pendiente de imputar 01.01.2016	Emaudatko diru laguntzak Subv. Concedidas	Kapitaleko diru laguntza egotiza Traspaso a subvención de capital	Diru laguntzen murriztak Bajos de subvenciones	Elezinei egorriko diru laguntzak Subv. Imputada a Rides.	Egorteko dauden diru laguntzak 2016.12.31 Subv. Pendiente de imputar 31.12.2016	Izati beharreko diru begiak 2016.12.31 Subvención a reintegrar 31.12.2016
Eusko Jaurlaritza Gobierno Vasco		2.845.654,54	443.373,50	(191.823,67)	—	(1.474.867,37)	1.622.337,00	(220,21)
BERC Gaste Kortronrea Gasto corriente		2.844.742,00	—	(191.823,67)	—	(1.186.769,33)	1.466.149,00	—
Future Grids 2020 Elorrek 2014		912,54	—	—	—	(912,54)	—	—
Aurredoikore programoa Programa predoctoral		—	40.916,62	—	—	(40.916,62)	—	—
Elkartek		—	373.551,60	—	—	(217.263,60)	156.188,00	—
Ikerbilerak		—	14.026,00	—	—	(14.026,00)	—	(220,21)
ERAIKAL		—	7.766,28	—	—	(7.766,28)	—	—
RIIS		—	7.113,00	—	—	7.113,00	—	—
Universidad Carlos III		—	2.000,00	—	—	(782,73)	1.217,27	—
MTM2014 - 52184-P		—	2.000,00	—	—	(782,73)	1.217,27	—
FUNDACIÓN LA CAIXA		55.492,84	603.000,00	—	—	(97.377,35)	561.115,49	—
Aurredoikore-behatak Becas predoctorales		55.492,84	603.000,00	—	—	(97.377,35)	561.115,49	—
European Research Council Agency		1.784.091,27	4.744,64	(995,00)	—	1.539.746,07	1.539.746,07	—
Numeriwaves Europear hizkarmena Convenio Europeo Numeriwaves		(0,01)	0,01	—	—	—	—	—
H2020-669689-HADE		768.750,40	—	(995,00)	—	(66.306,43)	701.448,97	—
FP7-615655-NMST		1.015.340,88	4.744,63	—	—	(181.788,41)	838.297,10	—
Research Executive Agency		237.482,40	403.409,10	(1.136,19)	—	(201.714,20)	458.041,11	—
H2020-66021-DEDMEE		114.185,53	—	—	—	(77.716,50)	36.469,03	—
H2020-731063-MSO4SC		—	245.287,50	—	—	(15.500,21)	229.787,29	—
H2020-657182-Post Monetary Policy		—	158.121,60	(1.136,19)	—	(71.517,93)	85.467,48	—
H2020-644202-GEAGAM		143.296,87	—	—	—	(36.979,56)	106.317,31	—
Hitt University, Faculty of Engineering		612,88	—	—	—	(612,88)	—	—
Agreement 2012-1-TR1-LE005-35147		612,88	—	—	—	(612,88)	—	—

	Egoeretik dauden diru laguntzak 2016.01.01 Subv. Pendiente de imputar 01.01.2016	Eemandako diru laguntzak Saliv. Concedidas	Kapitaleko diru laguntza egotzi Traspaso a subvención de capital	Diru laguntzen murriztak Bajas de subvenciones	Etekliei egotitzako diru laguntzak Subv. Imputada a Ridus.	Y goztek dauden diru laguntzak 2016.12.31	Izali beharreko diru laguntzak 2016.12.31 Subvención a reintegrar 31.12.2016
CNRS	—	6.000,00	—	—	—	—	6.000,00
Hitzarmena Convenio	—	6.000,00	—	—	—	—	6.000,00
Bizkaia:talent	182.340,80	—	—	—	(182.340,80)	—	—
2013 deialdia Convocatoria 2013	18.375,00	—	—	—	(18.375,00)	—	—
2014 deialdia Convocatoria 2014	58.182,25	—	—	—	(58.182,25)	—	—
2015 deialdia Convocatoria 2015	105.783,55	—	—	—	(105.783,55)	—	—
CIC ENERGIGUNE	26.075,00	—	—	—	(26.075,00)	—	—
Bekak Becas	26.075,00	—	—	—	(26.075,00)	—	—
Fundación Tecnalia	17.834,00	—	—	(22.193,22)	4.359,22	—	—
Adenda Pardo	17.834,00	—	—	(22.193,22)	4.359,22	—	—
Fundación Euskampus	28.000,00	—	—	—	(28.000,00)	—	—
Lankidezta itzarmena Convenio colaboración	28.000,00	—	—	—	(28.000,00)	—	—
Universita degli studi di Bari	—	1.000,00	—	—	—	1.000,00	—
Laikidezta itzarmena Convenio colaboración	—	1.000,00	—	—	—	1.000,00	—
Bestenk	—	5.750,00	—	—	(5.750,00)	—	—
Obras	—	5.750,00	—	—	(5.750,00)	—	—
Guztira	8.797.483,34	2.570.561,67	(308.049,82)	(30.396,76)	(3.490.971,13)	7.538.627,30	(220.21)
Totales*							



22. OHARRA. NEGOZIO KONBINAZIOAK

2016ko ekitaldian ez da negozio konbinaziorako inolako operaziorik egin.

23. OHARRA. ELKARREKIN NEGOZIOAK

2016ko ekitaldian Elkartea ez da aritu beste empresa batzuekin elkarrekin proiektu edo jarduera ekonomikorik egiten (aldi baterako enpreza elkartea, ondasun erkidegoa, etab.) eta, ondorioz, une honetan ez dago horrelako operazioei lotutako aktiborik, pasiborik, kosturik eta sarrerarik erregistratuta.

24. OHARRA. ENTITATEAREN JARDUERA. AURREKONTUAREN LIKIDAZIOA

24.1.- Entitatearen jarduera

Elkartearren jarduerak Bizkaian garatzen dira.

2016. urtean zehar BCAMek bere zeregin zientifikoan jarraitu du, ikerketa, prestakuntza, zabalkunde eta transferentzi jarduerak garatuz, 1. Oharrean adierazitako xedeen ildoan. Hauek dira egindako jarduera nagusiak:

- Ikerketa zientifikoa
- Simulazio eta konputazio jardueren garapena
- Ikertzaileak erakartzea eta pertsonak garatzea
- Ikertzaileen prestakuntza eta dibulgazio zientifikoa
- Nazioartekotzea

NOTA 22. COMBINACIONES DE NEGOCIOS

En el ejercicio 2016 no se ha efectuado ninguna operación de combinación de negocios.

NOTA 23. NEGOCIOS CONJUNTOS

En el ejercicio 2016 la Asociación no está realizando conjuntamente con otras entidades proyectos o actividades económicas o de cualquier otro tipo (Consorcios, etc.), por ello en este momento no se registran activos, pasivos, costes ni ingresos asociados con este tipo de operaciones.

NOTA 24. ACTIVIDAD DE LA ENTIDAD. LIQUIDACIÓN DEL PRESUPUESTO

24.1.- Actividad de la entidad

El lugar de desarrollo de las actividades de la Asociación se ubica en Bizkaia.

Durante el año 2016 BCAM ha continuado con su labor científica desarrollando las actividades de investigación, formación, difusión y transferencia en línea con los fines indicados en la Nota 1. Las principales actividades llevadas a cabo son las siguientes:

- Investigación científica
- Desarrollo de actividades de simulación y computación
- Atracción de investigadores y desarrollo de personas
- Formación de investigadores y divulgación científica
- Internacionalización



- Industriari ezagutza transferitzea

Ikerketa zientifikoko jarduerak ikerketa lerro hauetan egituratzen dira:

Computational mathematics:

Simulation of Wave Propagation

Computational Fluid Dynamics.

Mathematical physics:

Quantum Mechanics

Statistical Physics

Singularity Theory and Algebraic Geometry

Mathematical modelling with multidisciplinary applications:

Modelling and Simulation in Life and Material Sciences

Mathematical Modelling in Biosciences.

Analysis of partial differential equations (apde)

Linear and Non-Linear Waves

Applied Analysis

Harmonic Analysis

Data Science

Applied Statistics

Machine Learning

Heuristic Optimization

Erabilitako Giza Baliabideak

Hurrengo taulan 2016an jardueran aritu den langileen xehetasuna jasotzen da:

- Transferencia de conocimiento a la industria

Las actividades de investigación científica se estructuran en las siguientes líneas de investigación:

Computational mathematics:

Simulation of Wave Propagation

Computational Fluid Dynamics.

Mathematical physics:

Quantum Mechanics

Statistical Physics

Singularity Theory and Algebraic Geometry

Mathematical modelling with multidisciplinary applications:

Modelling and Simulation in Life and Material Sciences

Mathematical Modelling in Biosciences.

Analysis of partial differential equations (APDE)

Linear and Non-Linear Waves

Applied Analysis

Harmonic Analysis

Data Science

Applied Statistics

Machine Learning

Heuristic Optimization

Recursos humanos empleados

En la siguiente tabla se recoge el detalle del personal dedicado a la actividad en 2016:



Mota Tipo	Zenbakia Número		Orduak/urtean Horas/año	
	Aurrez ikusita Previsto	Eginda Realizado	Aurrez ikusita Previsto	Eginda Realizado
Personal asalariado Soldatapeko langileak	65	64	1.519	1.519
Personal con contrato de servicios Zerbitzu kontratua duten langileak	8	8	---	---
Borondatezko pertsonala Personal voluntario	22	24	---	---

“Zerbitzu kontratua duten langileen” atalean kanpoko erakunde batekin egindako hitzarmen/kontratu bidez, BCAM-entzat ikerketa jarduerak egiten dituzten ikertzaileak daude.

“Langile voluntario” moduan BCAMetik kanpoko kide zientzialariak eta elkartutako zientzialariak sartu dira, zentroan soldatapean aritu gabe ere egindako ikerketetan parte hartzen dutenak.

Jarraipenerako indikatzzaileak:

“Personal contrato de servicios” recoge los investigadores que llevan a cabo actividades de investigación para BCAM bajo un acuerdo/contrato con una institución ajena.

Como “personal voluntario” se han considerado los miembros científicos externos de BCAM y personal científico vinculado, que no siendo personal asalariado del centro, contribuyen a las actividades realizadas.

Indicadores de seguimiento:

Argitalpenak / Publicaciones	Helburua Objetivo	Emaitz Resultado
Argitaratu artikuluak aldizkari indexatuetan (<i>Kopurua</i>) Artículos en revista indexadas. (<i>Número</i>)	63	87
Argitaratu artikuluak aldizkari indexatuetan (<i>I. kuartileko portzentaia</i>) Artículos en revista indexadas (<i>Porcentaje cuartil I</i>)	60%	72,4%
Argitaratu artikuluak aldizkari indexatuetan (<i>Aipamen- kopurua</i> (<i>autoaipamenak alde batera utzita</i>)) Artículos en revista indexadas (<i>Número de citas (autocitas excluidas)</i>)	245	656
Aldizkari indexatuetan argitaratu artikuluek eragindako zentroaren H indizea Indice H del centro por artículos en revistas indexadas	10	19

Prestakuntza / Formación	Helburua Objetivo	Emaitz Resultado
Doktorakuntzako tesiak (<i>Kopurua</i>) Tesis doctorales (<i>Número</i>)	14	24
Masterreko tesiak. (<i>Kopurua</i>) Tesis de máster (<i>Número</i>)	4	5



Internazionalazioa / Internacionalización	Helburua Objetivo	Emaitza Resultado
Eskatutako ERC bekak Becas ERC solicitadas	1	2
Lortutako ERC bekak Becas ERC conseguidas	1	1
Ikerbasque ikertzaile kopurua Investigadores Ikerbasque	6	6

* Kontuan izanda UPV/EHU lotutakoak
Teniendo en cuenta los vinculados UPV/EHU

Finantzaketa / Financiación	Helburua Objetivo	Emaitza Resultado
BERC Programaren kanpoko finantzaketa (<i>Portzentaia</i>) Financiación distinta al Programa BERC (<i>Porcentaje</i>)	40%	63,8%

Jardueraren baliabide ekonomikoak:

2016ko ekitaldiko funtzionamenduko operazioen aurrekontua, 2016ko apirilaren 21ean onartu zen Zuzendaritza Batzordea.

Recursos económicos de la actividad:

El presupuesto de operaciones de funcionamiento del ejercicio 2016, fue aprobado por la Junta Directiva en fecha 21 de abril de 2016.

Gastuak / Inbertsioak Gastos / Inversiones	Aurrez ikusita Previsto	Zenbakia Importe
Laguntzengatikoa gasteak eta besteak Gastos por ayudas y otros	210.000,00	367.558,96
a) Diru laguntzak emandakoak a) Ayudas monetarias	210.000,00	367.558,96
Diru laguntzak ateratzea Reintegro de Subvenciones	---	30.175,97
Pertsonal-gastuak Gastos de personal	2.313.299,03	2.312.173,75
Jardueraren beste gasto batzuk Otros gastos de la actividad	951.916,53	870.060,05
Ibilgetuaren amortizazioa Amortización del inmovilizado	335.000,00	345.530,34
Gastu guztikoa Subtotal de gastos	3.810.215,56	3.925.499,07
Ibilgetuaren eskuratzeak Adquisiciones de inmovilizado	60.000,00	315.386,05
Errekurtoa guztikoa Subtotal de recursos	60.000,00	315.386,05
Guztira Total	3.870.215,56	4.240.885,12



Sarrerak Ingresos	Aurrez ikusita Previsto	Zenbakia Importe
	Eginda Realizado	
Salmentak eta beste arrunteko merkataritzaren sarrerak Ventas y otros ingresos de las actividades mercantiles	60.000,00	73.100,90
Ekitaldiaren emaitzei egotxitako diru laguntzak Subvenciones imputadas al excedente del ejercicio	3.806.215,56	3.831.969,87
Bazkide - kuotak Cuotas asociados	4.000,00	4.000,00
Beste sarrera mota Otro tipo de ingresos	---	16.586,37
Sarrera guztikoa Subtotal de ingresos	3.870.215,56	3.925.657,14

25. OHARRA. SALTZEKO MANTENDUTAKO AKTIBO EZ KORRANTEAK ETA ETENDAKO OPERAZIOAK

25.1.- Saltzeko mantendutako aktibo ez korronteak

Gaur egun, Elkartea ez dauka epe laburrera inolako aktiborik saltzeko asmo irmorik. Ondorioz, 2016ko ekitaldiaren amaieran eta ildotan horretan ez da inolako birsailkapen kontablerik egin.

25.2.- Etendako eragiketak

2016ko ekitaldian zehar Elkartek ez du etendako eragiketarik egin, Kontabilitate Plan Orokorean ezarritako arauen arabera, eta, ondorioz, Elkartearren eragiketa guziak eragiketa jarraitu gisa sailkatu dira.

NOTA 25. ACTIVOS NO CORRIENTES MANTENIDOS PARA VENTA Y OPERACIONES INTERRUMPIDAS

25.1.- Activos no corrientes mantenidos para venta

Actualmente la Asociación no tiene intención firme de vender en el corto plazo ningún activo. En consecuencia, al cierre del ejercicio 2016 no se ha procedido a realizar reclasificación contable alguna en este sentido.

25.2.- Operaciones interrumpidas

Durante el ejercicio 2016 la Asociación no ha efectuado operaciones interrumpidas, conforme a las normas establecidas en el Plan General de Contabilidad, por lo que todas las actividades de la Asociación han sido clasificadas como operaciones continuadas.



26. OHARRA. ITXI ONDOKO GERTAERAK

26.1.- Ekitaldiaren itxiera datan dagoeneko zeuden egoerak

Ondoko urteko kontuak formulatzeko datan ez da aldaketarik deklaratu ekitaldiaren itxiera datan erregistratutako egoerei buruz eta, ondorioz, kasu honetan, ez dagokio kontuak egoera horiek ondoren izandako bilakaeragatik birformulatzea. Beraz, egoera horien eraginak honekin batera ematen diren urteko kontuetan behar bezala erregistratuta eta informatuta daudela jotzen da.

26.2.- Ekitaldiaren itxieran ez zeuden egoerak

Honekin batera ematen diren urteko kontuak formulatzeko datan ez da geroagoko aldaketarik ezagutzen ekitaldiaren amaieran ez zegoen eta urteko kontuen erabiltzaileek Elkartea evaluatzeko ahalmenari eragin diezaiokene egoerarik erakusten duenik. Ondorioz, egoera horien etorkizuneko eraginen kalkulua behar bezala aitortuta dago honekin batera ematen diren urteko kontuetan.

26.3.- Itxi eta gero izandako gertaerak, funtzionamenduan dagoen enpresaren printzipioari eragiten diotenak

Ez dago honekin batera ematen diren kontuak formulatu eta geroko gertaera ezagunik funtzionamenduan dagoen enpresaren printzipioari eragiten dionik; ondorioz, kontuak negozioaren ibilera arrunteko aktiboen egikaritzean eta pasiboen likidazioan oinarritu dira.

27. OHARRA. LOTUTAKO ALDEEKIKO OPERAZIOAK

27.1.- Ekitaldian zehar lotutako aldeekin egindako operazioen xehetasuna honako hau da

NOTA 26. HECHOS POSTERIORES AL CIERRE

26.1.- Circunstancias que ya existían en la fecha de cierre del ejercicio

A la fecha de formulación de las cuentas anuales adjuntas no se han declarado cambios respecto de las situaciones registradas a la fecha de cierre del presente ejercicio, por lo que no procede, en este caso, una reformulación de las cuentas derivada de la evolución posterior de este tipo de circunstancias. En consecuencia, se estima que los impactos de dichas circunstancias están debidamente registrados e informados en las adjuntas cuentas anuales.

26.2.- Condiciones que no existían al cierre del ejercicio

A la fecha de formulación de las cuentas anuales adjuntas no se conoce la existencia de hechos posteriores que muestren circunstancias que no existían al cierre del ejercicio y que pudieran afectar a la capacidad de evaluación de la Asociación por parte de los usuarios de las cuentas anuales. En consecuencia, la estimación de los impactos futuros de dichas circunstancias están debidamente reconocidos en las adjuntas cuentas anuales.

26.3.- Hechos acaecidos con posterioridad al cierre que afecten a la aplicación del principio de empresa en funcionamiento

No existen hechos posteriores conocidos a la fecha de formulación de las adjuntas cuentas anuales que afecten a la aplicación del principio de empresa en funcionamiento. En consecuencia, éstas han sido formuladas basándose en la realización de los activos y la liquidación de los pasivos en el curso normal del negocio.

NOTA 27. OPERACIONES CON PARTES VINCULADAS

27.1.- El detalle de operaciones realizadas con partes vinculadas durante el ejercicio es el siguiente



	Elkartearen kontrol bateratua edo eragin nabarmena duten erakundeak Entidades con control conjunto o influencia significativa sobre la Asociación		Elkarteko edo erakunde nagusiko zuzendaritzako funtsezko langileak Personal clave de la dirección de la Asociación o de la entidad dominante		Guztira Total	
	2016	2015	2016	2015	2016	2015
Jasotako laguntzak eta diru laguntzak Ayudas y subvenciones recibidas	4.000,00	4.000,00	---	---	4.000,00	4.000,00
Emandakoak laguntzak eta diru laguntzak Ayudas y subvenciones concedidas	267.349,96	268.439,29	---	---	267.349,96	268.439,29
Zuzendari taldearen ordainsariak Remuneraciones equipo directivo	---	---	88.738,08	89.000,00	88.738,08	89.000,00

27.2.- Informazioa lotutako aldeekin egindako operazioak ulertu ahal izateko

2016ko ekitaldian alderdi lotuekin egindako operazio bakarrak Ikerbasque Fundaziotik, Eusko Jaurlaritzatik eta Bizkaiko Foru Aldundiatik jasotako eta 21. Oharrean zehaztutako laguntzen harrerak izan dira.

27.3.- Lotutako enpresekin egindako balantzeko saldoen zenbatekoa

27.2.- Información para comprender las operaciones con partes vinculadas

La única operación con partes vinculadas realizadas en el ejercicio 2016 es la recepción de las ayudas detalladas en la nota 21, de Fundación Ikerbasque, Gobierno Vasco y Diputación Foral de Bizkaia.

27.3.- El importe de los saldos en balance con vinculadas

	Elkartearen kontrol bateratua edo eragin nabarmena duten erakundeak Entidades con control conjunto o influencia significativa sobre la Asociación		Guztira Total	
	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
B) AKTIBO KORRONTIA B) ACTIVO CORRIENTE				
Hainbat zordun Deudores varios	27.000,00	---	27.000,00	---
Administrazio publikoekiko kredituak Créditos con las administraciones públicas	1.000,00	4.455,60	1.000,00	4.455,60

	Elkartearen kontrol bateratua edo eragin nabarmena duten erakundeak Entidades con control conjunto o influencia significativa sobre la Asociación		Guztira Total	
	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015	2016.12.31 31.12.2016	2015.12.31 31.12.2015
B) PASIBO KORRONTIA B) PASIVO CORRIENTE				
Epe laburreko zorrak Otras deudas a corto plazo	162.576,00	151.309,32	162.576,00	151.309,32



27.4.- Elkartearen Zuzendaritzako Batzordeko kideen lansariak

Elkartearen Zuzendaritzako kideek ez dugu kobraztzen saririk batzordekide izateagatik.

2016ko ekitaldiaren amaieran ez da Zuzendaritzako Batzordeko kideei emandako aurrerakinik ez krediturik.

27.5.- Erabaki unitatea

Gaur egun Elkartea ez dago erabaki unitate baten barruan.

28. OHARRA. INFORMAZIO GEHIAGO

28.1.- Langileak

2016ko eta 2015eko ekitaldietan batez beste enplegatuta egon diren pertsonen kopurua hau da, kategoriaka zehaztuta:

	2016 ekitaldia Ejercicio 2016	2015 ekitaldia Ejercicio 2015
Zuzendariak -Kudeatzaleak Directores - Gerencia	2,00	2,00
Kudeatzale taldea Equipo de Gestión	6,00	6,00
Ikertzaileak Investigadores	56,79	40,74
Guztira Total	64,79	48,74

Adierazten da 2016ko ekitaldian zehar enplegatutako pertsonen kopurua, dagozkien kategorien arabera, ehungo hogeta hamahiru edo gehiagoko desgaitasuna dutelarik, zero dela.

Halaber, ekitaldiaren amaieran sexuen araberako banaketa hau zen, kategoriaka zehaztuta:

27.4.- Remuneraciones de los miembros de la Junta de Directiva

Los miembros de la Junta Directiva no percibimos remuneración alguna por el desempeño del cargo.

Al cierre del ejercicio 2016 no existen anticipos ni créditos concedidos a los miembros de la Junta Directiva.

27.5.- Unidad de decisión

Actualmente la Asociación no forma parte de una unidad de decisión.

NOTA 28. OTRA INFORMACIÓN

28.1.- Personal

El número medio de personas empleadas durante los ejercicios 2016 y 2015, detallado por categorías, es el siguiente:

Se señala que el número medio de personas empleadas en el curso del ejercicio 2016, por categorías a que pertenezcan, con discapacidad mayor o igual al treinta y tres por ciento, es cero.

Asimismo, la distribución por sexos al término del ejercicio, detallado por categorías, es el siguiente:



Lanpostua Puesto	2016.12.31 31.12.2016			2015.12.31 31.12.2015		
	Gizonak Hombres	Emakumeak Mujeres	Guztira Total	Gizonak Hombres	Emakumeak Mujeres	Guztira Total
Zuzendariak -Kudeatzailek Directores - Gerencia	1	1	2	1	1	2
Kudeatzaile taldea Equipo de Gestión	4	2	6	4	2	6
Ikertzaileak Investigadores	49	16	65	32	10	42
Guztira Total	54	19	73	37	13	50

28.2.- Abalak

2016ko eta 2015eko ekitaldiaren itxieran, Elkarteak, Oninarri-ko entitatearen abala aurkeztu du Eusko Jaurlaritzan, 1.102.874,00 eurokoa eta 1.098.579,20 eurokoa, hurrenez hurren.

28.3.- Kontu ikuskaritzaren lansariak

Sozietatearen auditorea den Zubizarreta Consulting SLk emandako auditori zerbitzuen gaineko ordainsariak hauek izan dira zehazki:

28.2.- Avales

Al cierre del ejercicio 2016 y 2015, la Asociación ha presentado aval de la Entidad Oinarri, frente a Gobierno Vasco, por importe de 1.102.874,00 euros y 1.098.579,20 euros, respectivamente.

28.3.- Honorarios de la auditoría de cuentas

El detalle de los honorarios relativos a los servicios de auditoría prestados por el auditor de la Sociedad, Zubizarreta Consulting, S.L. ascienden a:

Ekitaldiko auditearen ordainsariak Honorarios del auditor en el ejercicio	2016 Ekitaldia Ejercicio 2016	2015 Ekitaldia Ejercicio 2015
Kontuen auditoriaren ordainsariak Honorarios por auditoría de cuentas	3.779,14	3.719,63
Besteak Otros	4.506,50	3.200,00
Guztira Total	8.285,64	6.919,63

28.4.- Balantzez kanpoko akordioak

Ez dago Elkarteak izenpetutako akordiorik balantzean ageri ez denik; guztiei buruzko informazio esanguratsua eman da, eta informazio lagungarria eman da enpresaren finantza kokapena zehazteko memoriako beste ohar batean, baita eragin finantzarioa zehazteko ere.

28.4.- Acuerdos fuera de balance

No existen acuerdos que habiendo sido suscritos por la Asociación no figuren en balance y sobre los que no se haya incorporado información que sea significativa y de ayuda para la determinación de la posición financiera de la empresa en otra nota de la memoria, así como su posible impacto financiero.



29. OHARRA. INFORMAZIO SEGMENTATUA

Irabazia eman duen garrantzizko zerbitzu emateak bolumen txikian egin dira, honela xehaturik:

NOTA 29. INFORMACIÓN SEGMENTADA

Se ha realizado prestación de servicios con carácter lucrativo de un volumen poco significativo, con el siguiente detalle:

	2016 Ekitaldia Ejercicio 2016	2015 Ekitaldia Ejercicio 2015
Zerbitzu ematea Prestación de servicios		
Estaciones de servicio de Guipuzcoa	22.907,00	---
Senior Growth S.A.S.	1.344,00	---
Neiker	2.880,00	---
University of Texas Hitzarmena Convenio University of Texas	---	10.650,00
Azti Tecnalia Ikastaroa Curso Azti Tecnalia	2.460,00	1.000,00
Medlumics, S.L. Hitzarmena Convenio Medlumics, S.L	3.966,00	3.000,00
Etxe Tar, S.A. Hitzarmena Convenio Etxe Tar, S.A	32.043,90	16.021,95
Consorcio de Aguas de Bilbao Bizkaia Hitzarmena Convenio Consorcio de Aguas de Bilbao Bizkaia	7.500,00	7.500,00
Universidad de Sevilla Hitzarmena Convenio Universidad de Sevilla	---	800,00
Guztira Total	73.100,90	38.971,95

30. OHARRA. DIRU-FLUXUEN EGOERA

Jarraian, 2015eko eta 2016ko aurrekontuari buruzko informazioa ageri da. Epigrafeak bereizita adierazi ditugu, eta bakoitzaren esparruan aurreikusitako zenbatekoak, gastatutakoak eta, bien arteko aldearen arabera, gertatu diren desbideratzek.

NOTA 30. ESTADO DE FLUJOS DE EFECTIVO

A continuación se muestra el estado de flujos de efectivo del año 2016 y 2015 separadamente para cada epígrafe con los importes comparativos:



KONTZEPTUA	Memoriako oharrak	Ekitaldia 2016.12.31	Ekitaldia 2015.12.31
A) USTIAPEN JARDUERETAKO DIRU FLUXUAK		(3.452.439,28)	(2.758.511,88)
1. Ekitaldiko zerga aurrekó emaitza	3	158,07	420,87
2. Emaitzaren doikuntzak		(3.486.442,94)	(2.786.440,71)
a) Ibilgetuaren amortizazioa (+)	5,8	345.530,34	293.113,13
d) Diru laguntzen egozpena (-)	21	(3.831.969,87)	(3.079.216,00)
g) Sarrera finantzarioak (-)	10	(3,41)	(278,61)
h) Gasto finantzarioak (+)		---	80,32
i) Kanbio-diferentziak (+/-)		---	(139,55)
3. Kapital korrontearen aldaketa		33.786,46	27.118,96
b) Zordunak eta kobratzeko bestelako kontuak (+/-)		(18.310,00)	(29.420,73)
d) Hartzekodunak eta ordaintzeko bestelako kontuak (+/-)		52.096,46	56.539,69
4. Ustiapen jardueretako bestelako diru-fluxuak		59,13	389,00
a) Interesen ordainketa (-)	10	---	(80,32)
c) Interesen kobrantzak (+)	10	3,41	278,61
d) Mozkinen gaineko zergen kobrantzak (ordinaketak) (-/+)	16	55,72	190,71
5. Ustiapen jardueretako diru fluxuak (+/-1+/-2+/-3+/-4)		(3.452.439,28)	(2.758.511,88)
B) INBERTSIO JARDUERETAKO DIRU FLUXUAK		(351.741,50)	(115.308,86)
6. Inbertsioen ordainketak (-)		(353.341,50)	(115.308,86)
b) Ibilgetu ukiezina		(11.607,36)	(16.726,16)
d) Ibilgetu materiala		(341.734,14)	(96.982,70)
f) Bestelako aktibo finantzarioak		---	(1.600,00)
7. Inbertsioen ordainketak (-)		1.600,00	---
f) Bestelako aktibo finantzarioak		1.600,00	---
8. Inbertsio-jardueretako diru-fluxuak (7-6)		(351.741,50)	(115.308,86)
C) FINANTZAKETA JARDUERETAKO DIRU FLUXUAK		4.034.857,39	2.062.498,32
9. Ondare tresnen kobrantzak eta ordainketak		4.042.910,64	2.056.370,74
e) Hartutako diru laguntzak, dohaintzak eta legatuak (+)		4.042.910,64	2.056.370,74
10. Pasibo finantzarioko tresnen kobrantzak eta ordainketak		(8.053,25)	6.127,58
a) Jaulkipena		1.636,66	9.689,91
2. Kreditu erakundeekiko zorrak (+)		1.636,66	9.689,91
b) Itzulketak eta amortizazioak		(9.689,91)	(3.562,33)
2. Kreditu erakundeekiko zorrak (-)		(9.689,91)	(3.562,33)
12. Finantzaketa jardueretako diru fluxuak (+/-9+/-10)		4.034.857,39	2.062.498,32
E) ESKUDIRUAREN EDO BALIOKIDEEN GEHIKUNTZA/GUTXITZE GARBIA (+/-5+/-8+/-12+/-D)		230.676,61	(811.322,42)
Eskudirua edo baliokideak ekitaldi hasieran.		215.658,90	1.026.981,32
Eskudirua edo baliokideak ekitaldi amaieran.		446.335,51	215.658,90

CONCEPTO	Notas de la Memoria	Ejercicio 31.12.2016	Ejercicio 31.12.2015
A) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE EXPLOTACIÓN		(3.452.439,28)	(2.758.511,88)
1. <u>Resultado del ejercicio antes de impuestos</u>	3	158,07	420,87
2. <u>Ajustes del resultado</u>		(3.486.442,94)	(2.786.440,71)
a) Amortización del inmovilizado (+)	5,8	345.530,34	293.113,13
d) Imputación de subvenciones (-)	21	(3.831.969,87)	(3.079.216,00)
g) Ingresos financieros (-)	10	(3,41)	(278,61)
h) Gastos financieros (+)	10	---	80,32
i) Diferencias de cambio (+/-)		---	(139,55)
3. <u>Cambios en el capital corriente</u>		33.786,46	27.118,96
b) Deudores y otras cuentas a cobrar (+/-)		(18.310,00)	(29.420,73)
d) Acreedores y otras cuentas a pagar (+/-)		52.096,46	56.539,69
4. <u>Otros flujos de efectivo de las actividades de explotación</u>		59,13	389,00
a) Pagos de intereses (+)	10	---	(80,32)
c) Cobros de intereses (+)	10	3,41	278,61
d) Cobros (Pagos) por impuesto sobre beneficios (-/+)		55,72	190,71
5. <u>Flujos de efectivo de las actividades de explotación (+/-1+/-2+-3+-4)</u>		(3.452.439,28)	(2.758.511,88)
B) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE INVERSIÓN		(351.741,50)	(115.308,86)
6. <u>Pagos por inversiones (-)</u>		(353.341,50)	(115.308,86)
b) Inmovilizado intangible		(11.607,36)	(16.726,16)
d) Inmovilizado material		(341.734,14)	(96.982,70)
f) Otros activos financieros		---	(1.600,00)
7. <u>Cobros por inversiones (+)</u>		1.600,00	---
f) Otros activos financieros		1.600,00	---
8. <u>Flujos de efectivo de las actividades de inversión (7-6)</u>		(351.741,50)	(115.308,86)
C) FLUJOS DE EFECTIVO DE LAS ACTIVIDADES DE FINANCIACIÓN		4.034.857,39	2.062.498,32
9. <u>Cobros y pagos por instrumentos de patrimonio</u>		4.042.910,64	2.056.370,74
e) Subvenciones, donaciones y legados recibidos (+)		4.042.910,64	2.056.370,74
10. <u>Cobros y pagos por instrumentos de pasivo financiero</u>		(8.053,25)	6.127,58
a) Emisión		1.636,66	9.689,91
2. Deudas con entidades de crédito (+)		1.636,66	9.689,91
b) Devolución y amortización de		(9.689,91)	(3.562,33)
2. Deudas con entidades de crédito (-)		(9.689,91)	(3.562,33)
11. <u>Flujos de efectivo de las actividades de financiación (+/-9+/-10-11)</u>		4.034.857,39	2.062.498,32
E) AUMENTO/DISMINUCIÓN NETA DEL EFECTIVO O EQUIVALENTES (+/-5+/-8+/-12+/-11)		230.676,61	(811.322,42)
Efectivo o equivalentes al comienzo del ejercicio		215.658,90	1.026.981,32
Efectivo o equivalentes al final del ejercicio		446.335,51	215.658,90

31. OHARRA. HORNITZAILEEI EGINDAKO ORDAINKETAK GERORATZEARI BURUZKO INFORMAZIOA

31/2014 Legea, abenduaren 3ko, Informazio Betebeharra izeneko bigarren xedapen gehigarriar ezarritakoa betez.

Ondoren informazio taula hau erakusten da:

NOTA 31. INFORMACIÓN SOBRE LOS APLAZAMIENTOS DE PAGO EFECTUADOS A PROVEEDORES

En cumplimiento de lo previsto en la disposición final segunda de la Ley 31/2014, de 3 de diciembre.

A continuación se muestra el siguiente cuadro informativo:

	2016ko Ekitaldia Ejercicio 2016	2015eko Ekitaldia Ejercicio 2015
	Zenbakiak egunetan Nº de días	Zenbakiak egunetan Nº de días
Epea ordainketen batez bestekoa Período medio de pago	20,86	19,14
Ordaindutako eragiketen Ratioa Ratio de operaciones pagadas	19,74	21,92
Ordaintzeke dauden eragiketen Ratioa Ratio de operaciones pendientes de pago	41,10	4,29
	Kopuruak eurotan Cifras en euros	Kopuruak eurotan Cifras en euros
Importe de pagos realizados Eginako ordainketen kopurua	885.406,46	1.044.585,63
Importe de pagos pendientes Egiteke ordainketen kopurua	48.950,61	195.869,18

Informazio hori, ICAC-en 2016ko urtarrilaren 29ko ebazpena, txostenean sartu behar den komertzial eragiketetan hornitzaleen ordaintzeko Batez Besteko aldiari buruzko Informazioa jarraitzen landu da.

Elaborada dicha información siguiendo la resolución de 29 de enero de 2016, del ICAC, sobre la información a incorporar en la memoria de las cuentas anuales en relación con el periodo medio de pago a proveedores en operaciones comerciales.

32. OHARRA. INVENTARIOA

NOTA 32. INVENTARIO

Entitatearen balantza osatzen duten ondareko elementuan zerrenda zehatza –kontabilitatez kanpokoa– interesdunen esku dago, eta hori osatzen

Está a disposición de los interesados la relación detallada, de naturaleza extracontable, de los distintos elementos patrimoniales integrantes del balance de la



duten eta entitatearen xede propioei lotuta dauden ondasunak, eskubideak, obligazioak eta bestelako partidak bereizita agertzen dira, hainbat informazioarekin batera, kontabilitateko kontrol administratiboa zuzena izan dadin.

Ondoren, esanguratsuenak izan daitezkeenak erakusten dira:

entidad, distinguiendo los distintos bienes, derechos, obligaciones y otras partidas que lo compongan vinculados para los fines propios de la Entidad conteniendo aspectos de información diversos para el adecuado control administrativo contable.

A continuación se muestran aquellos considerados más significativos:

Ondareetako eta eskubideetako deskribapena Descripción bienes y derechos	Eskurazte-data Fecha adquisición	Kontabilitateko balio garbia Valor neto contable	Kargak eta zamak Cargas y gravámenes
Ibilgetu materialak Inmovilizado material			
a) <u>Eraikuntzak</u> <u>Construcciones</u>			
Mazarredo bulegoko solairua Suelo oficina mazarredo	2011/12/14 14/12/2011	900.000,00	---
Mazarredo bulegoa Oficina Mazarredo	2011/12/14 14/12/2011	3.283.636,35	---
Mazarredoko bulegoan obrak Obras oficina Mazarredo	2011/12/31 31/12/2011	733.184,83	---
b) <u>Instalazioak</u> <u>Instalaciones</u>			
Mazarredo bulegoa Oficina Mazarredo	2012/12/31 31/12/2012	106.299,41	---



Elkartearren Zuzendaritza Batzordeko kideek 2016ko ekitaldiko urteko kontuak aurkeztu dituzte erantsita, elementu hauez osatuta:

- Abenduaren 31ko Balantza (N9291641C. orrialdetik - N9291644C. orrialdera).
- Abenduaren 31ko emaitzen kontua (N9291645C. orrialdetik N9291646C. orrialdera).
- Memoria (N9291647C. orrialdetik N9291709C. orrialdera).

Halaber, orri batez osatutako dokumentu hau sinatu dute (N9291710C. orrialdea), zeinak honekin batera ematen diren urteko kontuak osatzen dituen.

Bilbon (Bizkaian), 2017ko martxoaren 30ean.

Los miembros de la Junta Directiva de la Asociación han formulado las adjuntas cuentas anuales del ejercicio 2016 que contienen:

- Balance al 31 de diciembre (páginas nº N9291641C a nº N9291644C).
- Cuenta de Resultados al 31 de diciembre (páginas nº N9291645C a nº N9291646C).
- Memoria (páginas nº N9291647C a nº N9291709C).

A su vez firman el presente documento constituido por una hoja (página nº N9291710C) que forma parte integrante de las cuentas anuales adjuntas.

Bilbao (Bizkaia), 30 de marzo de 2017

Adolfo Morais Ezquierro
Presidentea / Presidente
NAN/DNI: 16.272.572-A

Asier Alea Castaños
Presidenteordea / Vicepresidente
NAN/DNI: 30.660.451-W

José María Villate Blanco
Idazkaria / Secretario
NAN/DNI: 14.927.663-L

José Luis Martín González
Diruzaina / Tesorero
NAN/DNI: 78.865.001-W